

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiesteg 27 - 29. — Telefoon: Redactie 23858.

Advertenties 23550. Abonnementen en Bezorging 24399

Uitgave: N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curacao

Oud-gouverneur VAN SLOBBE overleden

Breda. — In de leeftijd van 74 jaar is te Breda overleden oud-gouverneur Van Slobbe. Zijne Excellentie was van 1930 tot 1936 gouverneur van Curaçao.

Mr. dr. de Miranda plotseling overleden

Paramaribo. — Gistermorgen deed in Paramaribo de droeve mare de Ronde, dat mr. dr. Julius Caesar de Miranda, President van het Hof van Justitie in Suriname, in de nacht van dinsdag op woensdag plotseling is overleden.

De overledene werd geboren te Paramaribo op 3 april 1906. Hij laat een weduwe, mevr. H. de Miranda-Buttersjong en een zoon na.

In verband met de overkomst van de zoon, die in Nederland vertoefde, zal de ter aarde bestelling van het stoffelijk overschot morgenmiddag plaats hebben.

Van alle officiële en verschillende particuliere gebouwen is de vlag halfstok gehesen.

Ook onder de Surinamers in de Nederlandse Antillen heeft het plotseling verscheiden van mr. dr. de Miranda grote verslagenheid te weeg gebracht.

Groot Surinamer ging heen

Het bericht van het plotselinge overlijden van Mr. Dr. Julius Caesar de Miranda de President van het Hof van Justitie van Suriname heeft terecht zowel in als buiten Suriname grote ontroering gewekt.

Cesar, zoals hij door zijn vrienden genoemd werd — en het opmerkelijke blijft, dat hij bij een zeer grote schare vrienden en een opmerkelijke carrière, haast geen vijanden had — bezocht de Hendrikschool te Paramaribo, waarna hij in Nederland aan het Barleus Gymnasium studeerde en in Leiden de graad van Meester in de Rechten haalde. Teruggekeerd in Suriname werd hij op de Gouvernements-Secretarie werkzaam gesteld, maar opende kort daarna zijn eigen advocatenkantoor. In 1946 vertrok hij wederom naar Nederland, waar hij aan de Gemeentelijke Universiteit van Amsterdam promoveerde op een proefschrift: "Het getuigenverhoor in civiele zaken".

De Miranda heeft zijn land in verscheidene functie gediend; ze alle op te sommen is moeilijk, maar ik mochte aantekenen dat hij Lid der Staten geweest is, Lid en Voorzitter van het College van Bijstand, de eerste Voorzitter van het College van Algemeen Bestuur, de eerste Voorzitter van de Regeringsraad na de interim-regeling. In April 1950 trad hij uit de Regering en vestigde zich wederom als advocaat. Miranda werd kort daarna Lid van het Hof van Justitie en in 1953 benoemd tot President van dit Hof. Als blijkt van waardering voor zijn grote verdienste werd hij benoemd tot Ridder in de orde van de Nederlandse Leeuw.

Op wetgevend gebied is de overledene zeer werkzaam geweest: vele wetten en verordeningen dragen zijn stempel, het verouderde Wetboek van Strafrecht van Suriname werd door hem geheel herzien en door het Staten-college met slechts geringe wijzigingen goedgekeurd. Hij richtte de Surinaamse Rechtsschool op, terwijl hij ook op ander gebied werkzaam was, o.a. het gevangeniswezen, waarin hij tracé verbetering te brengen. Cesar heeft geschiedtracht via de sport, die hij heeft helpen bevorderen, de Suriname op te voeden, hij heeft door zijn voorbeeld en door woorden zijn handelingen ernstig gewezen op tekortkomingen en de wegen aangewezen om die op te vangen.

Hoevel geen deel uitmaken van de RTC-delegatie, is het werk van de Miranda t.a.v. het Statuut toch een uiterst belangrijke geweest. Hij was voorzitter van een Commissie van drie, die de wensen van Suriname moest formuleren, de stukken t.a.v. deze regeling moest doornemen en de delegatie moest adviseren. Na het eerste ontwerp stelde hij een geheel nieuw op als werkplan.

Bij het achtjarig bestaan van JPF kwam hij naar de Nederlandse Antillen, als afgevaardigde van de Regering van Suriname bij dit feest. Hij riep toen de dagelijkse Besturen

BUTLER IN BRITS LAGERHUIS: Bevaarbaar maken SUEZKANAAL met zo weinig mogelijk praten

Omvang van politiemacht moeilijk te bepalen

Londen. — De plaatsvervanger van premier Eden van Engeland, Butler, heeft in het Lagerhuis verklaard, dat het weer bevaarbaar maken van het Suezkanaal „met zo weinig mogelijk gepraat er over“ moet geschieden. Aan de Britse minister van buitenlandse zaken, Lloyd, was verzocht er bij de Verenigde Naties ten sterkste op aan te dringen, dat geen onnodige verandering zal plaats vinden bij het maken van een begin met het ruimingswerk in het door de Egyptenaren bezette deel van het kanaal.

In antwoord op vragen van leiders van de conservatieve „Suez-groep“ zei Butler, dat de regering het rapport van de secretaris-generaal der Verenigde Naties, Hammarskjöld, dat dezer dagen is gepubliceerd, nog niet grondig heeft kunnen bestuderen. Butler zei echter te vertrouwen, dat Hammarskjöld ten volle rekening zou willen houden met het standpunt van de Britse regering. Hij verklaarde voorts, dat Engeland niet bereid is zijn troepen uit Egypte terug te trekken voordat het van mening is, dat de politiemacht van de Verenigde Naties in staat is de taken te vervullen die haar door de Algemene Vergadering zijn opgedragen.

Volgens Butler hebben „de onbevredigende elementen“ in Hammarskjölds rapport betrekking op de bevaarbaarstelling van het stuk van het Suezkanaal, dat niet door de Brits-Franse troepen wordt beheerst. Hij beschuldigde de Egyptenaren ervan het kanaal opzettelijk en stelselmatig gesaboteerd te hebben door 47 schepen tot zinken te brengen en twee bruggen te vernielen. President Nasser had het willen doen voorkomen, dat dit geschiedde naar aanleiding van het Brits-Franse militaire optreden. Er was evenwel geen verontschuldiging voor „deze dodelijke daad“ aan te voeren, zo meende Butler. Hij deelde het Lagerhuis verder mee, dat uitstekende vorderingen waren gemaakt met het vrijmaken van het stuk van het kanaal, dat door de

Magnesiumbrand op Parera

Willemstad. — Gistermiddag om 14.25 uur vatte een tweetal drums met magnesium op de werkplaats van Pletterij Nederhorst op Parera vlam. De brandweer, die ter plaatse gedirigeerd was, kon slechts maatregelen treffen om uitbreiding te voorkomen. Persoonlijke ongelukken deden zich niet voor.

van alle Surinaamse organisaties in de Nederlandse Antillen bijeen en gaf ook op dit Congres richtlijnen aan ons.

Suriname heeft een van haar grootste zonen verloren: velen verloren een goed vriend in hem. Een harde werker is heengegaan, een man, die velen geïnspireerd heeft en geleerd heeft dat slechts door harde arbeid ons land vooruitgebracht kan worden. Dat heeft hij getoond als Minister, dat heeft hij doen zien als President van het Hof van Justitie. Bij zijn benoeming was er een enorme achterstand, maar reeds in februari 1955 deelde hij mij in een gesprek mede, dat deze achterstand zo goed als ingehaald was. Maar door de dag kon men Cesar niet anders te spreken krijgen dan op het Hof, waar hij op de Griffie bezig was. In de late namiddag ging hij naar het Park, waarvan hij jarenlang Voorzitter geweest is en zat daar gezellig met vrienden te praten.

In 1955 vertrok hij wegens gezondheidsredenen naar Nederland met verlof. Begin van dit jaar in Suriname teruggekeerd, schreef hij in antwoord op een felicitatie bij zijn vijftigste verjaardag, dat hij weer geheel hersteld was en hard aan de arbeid. De overledene laat een zoon achter, Kenneth, die nu in Nederland is en een weduwe, Mevr. Hilda de Miranda - Butters Young, die hem tot grote steun geweest is bij de arbeid en voor wie deze slag zeer smartelijk zal zijn. Naar haar gaan onze gedachten en wij smeken de Almachtige haar de kracht te geven dit smartelijk verlies te dragen.

Een groot Surinamer ging heen, maar nog, een goed vriend heeft ons verlaten. Hij ruste in vrede!

Th. Simoons

Britse en Franse troepen beheerst wordt. Voor bergingsploegen was de weg om het kanaal verder bevaarbaar te maken thans geëffend, zo verzekerde Butler.

Butler zei vervolgens, dat Hammarskjölds rapport naar het scheen niet volledig rekening houdt met de resolutie van de algemene vergadering, waarin wordt aangedrongen op doeltreffende maatregelen om het kanaal te heropenen en de vrijheid van scheepvaart te herstellen. De Frans-Britse militaire actie had het mogelijk gemaakt, dat de Verenigde Naties een poging konden doen om doeltreffend tussenbeide te komen in een gebied, dat reeds lang de wereldvrede bedreigde.

De leider van de linkervleugel der socialistische oppositie, Bevan, wenste dat de regering zou

verklaaren, dat zij zich verenigt met de definitie der Verenigde Naties van een doeltreffende internationale politiemacht. Als men de doeltreffendheid zou afmeten naar de grootte van het leger zou men slechts een nieuwe, geweldige oorlogsmachine onder auspiciën van de Verenigde Naties scheppen.

Butler zei, dat de omvang van de politiemacht op het ogenblik moeilijk te bepalen was. De Verenigde Naties streefden er echter naar tegen het eind van deze maand een leger van ongeveer vierduizend man te hebben. De vraag of dit een doeltreffende resolutie van de Algemene vergadering is, hing samen met de belangrijke taken waarvan in de desbetreffende resoluties van de Algemene Vergadering sprake is. „Het is niet slechts in kwestie van fysieke omvang van de politiemacht, maar evenzeer een kwestie van de mogelijkheid van verwezenlijking der gestelde doelen“, aldus Butler.

Radio-Moskou heeft verklaard, dat uit de verklaring, welke de Britse waarnemende premier, Butler, in het Lagerhuis over het Midden-Oosten heeft afgelegd, blijkt, dat de Britse regering bereid is „elk voorwendsel, in het bijzonder de vrijmaking van het Suezkanaal, te gebruiken om de terugtrekking van de Britse troepen in Egypte te vertragen“.

Geslaagd Sinterklaasfeest ten bate van Jeugdzorg

Willemstad. — Voor een uitverkocht Roxy werd gistermiddag onder auspiciën van Jeugdzorg het eerste Sint Nicolaasfeest gegeven. Het programma werd ingeleid door een paar aardige tekenfilms en een reclamefilmje. Minder op zijn plaats in dit programma vonden wij de vertoning van de Amerikaanse film Civil Air Defence, die beter vertoond kan worden aan onze nieuwe B.J. dan aan kinderen in feeststemming. Wij hopen dan ook, dat a.s. zaterdag, wanneer er een repris wordt gegeven, deze film achterwege wordt gelaten.

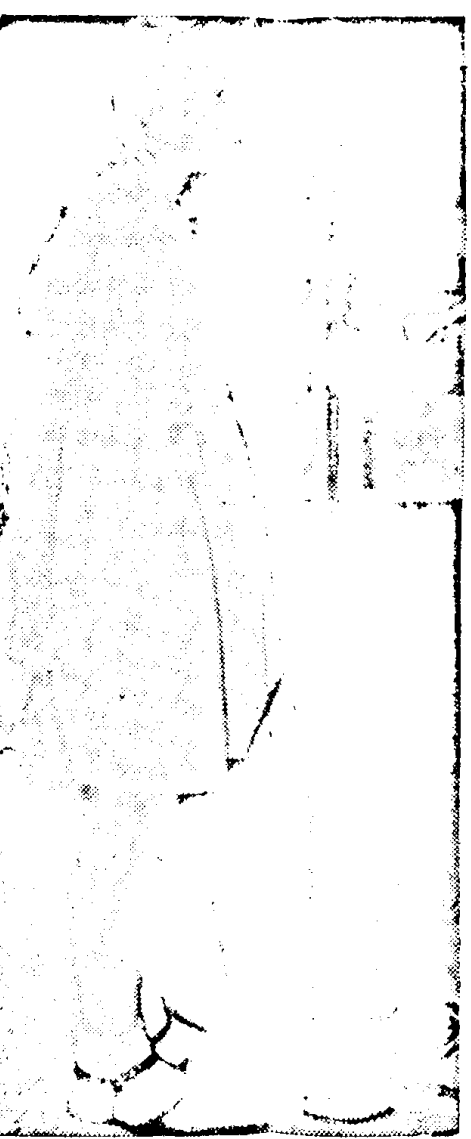
Na afloop van de films werd het wachten op de Sint bekort met het zingen van Sint Nicolaasliedjes en het trekken van de deurprijs en verloting van de radio en gramofon, welke verloting onder het alziend oog plaats vond van de vertegenwoordiger der Gezaghebber de heer J. Kuyper. De deurprijs is gevallen op no. 342, het radiotoestel op No. 99 en de gramofon op No. 173.

Eindelijk na lang wachten kwam dan de Goedheiligman, vergezeld door zijn tien trouwe Pieten in Roxy aan, waar de kindermassa meteen tot een massaal gezang overging. Het duurde nog een tijdje, voor de Sint op het podium op zijn stoel zat, daar hij telkens handen moest drukken van „oude kennisjes“. Maar eindelijk zat onze Sint dan op zijn troon en hield zijn beroemde toespraak. Wij vinden het steeds jammer, dat zijn paard nog ziek is, want wij hadden hem zo graag als ruiter gezien. Een van de Pieten, Pedro genaamd, vertelde hoe het kwam, dat het arme dier zo gekneusd was, maar hij vertelde ook, dat de Sint beslag had weten te leggen op een ezel, die tegelijk luid bakkend het toncel opkwam. Het bleek nog een geleerde ezel te zijn ook, want hij kan uitstekend rekenen. Toen echter een der Pieten op de ezel wilde gaan zitten, zakte hij ineens onder grote hilariteit van de kinderen. Het bleek dat de ezel bestond uit twee Pieten, die zo snel mogelijk de vlucht namen.

Na dit intermezzo, mochten enige kinderen liedjes voor de Sint opzeggen, die zeer tevreden was, met de vorderingen op zanggebied van de Curaçaose jeugd. Hierna werden aan alle kinderen cadeautjes uitgereikt en wel een zakje snoepjes en een pakje, dat natuurlijk voor alle jeugdige aanwezigen het hoogtepunt van de middag was. Al met al kan de stichting Jeugdzorg en haar ijverige medewerkers terughen op een zeer geslaagd Sint Nicolaasviering.

Vuurwapen

Willemstad. — Woensdagmiddag is de man J.F., wonende op Jandoret, wegens het in het bezit hebben van een vuurwapen, verbaliseerd. Het repeteer-jachtgeweer is in beslag genomen.



Mary Gorsira, alhoewel een beetje beschroomd, zong heel alleen voor de overvolle Roxy-zaal een Sinterklaasliedje.

SYRIE volgt politiek van positieve neutraliteit Maar Westelijken vrezen conflict tussen Syrie en Irak

Damascus. — Een woordvoerder van het Syrische departement van buitenlandse zaken heeft verklaard, dat Syrië een nieuwe Arabische politiek heeft aangenomen, gebaseerd op het denkbeeld der positieve neutraliteit. Syrië zal niet deelnemen aan blokvorming of koude oorlog.

Hij zei dat de aanvallen het terugtrekken van hun troepen uit Egypte blijven uitstellen en er op rekenen direct of door middel van het Pact van Bagdad moeilijkheden in Syrië te veroorzaken.

De Engelse regering en de regering van de Verenigde Staten hebben op hoog niveau overleg gepleegd over de wijze waarop het uitbreken van een conflict tussen Irak en Syrië kan worden voorkomen. In Westelijke diplomatieke kringen noemt de men dit overleg een bemoeiigend bewijs dat de moeilijkheden in de

ten gevolge van de bakkersstaking op ons eiland zijn alle broodkasten leeggemaakt. Dit plaatje geeft er een beeld van. Met het beëindigen van de ruim 2 x 24 uren staking zullen deze weer gevuld worden met brood en gebakjes.

PWFA-leiders naar Caracas vertrokken Meerderheid LEC-leden niet bereid af te treden

Oranjestad. — Gisteravond zijn de voorzitter van de P.W.F.A., de heer Ras en de secretaris generaal de heer Hernandez, uit Aruba vertrokken om via Curaçao de reis naar Venezuela te aanvaarden welke wordt gemaakt op uitnodiging van de Venezolaanse regering teneinde in Caracas overleg te plegen met regeringsfunctionarissen en leiders van de Venezolaanse vakbond voor petroleumarbeiders.

Het bezoek zal, naar verwacht wordt vier dagen duren.

Intussen heeft de vakbond mondeling van de voorzitter van de L.E.C. de heer Rittfeld, aldus vernemen wij van een der bestuursleden van de PWFA, bericht ontvangen dat de meerderheid van de leden van de L.E.C. niet bereid is af te treden. Deze meerderheid is van mening dat de LEC geen gevolg kan geven aan het verzoek van de vakbond, omdat men in strijd zou handelen met het mandaat dat de LEC-bestuurders door de Lago-arbeiders werd gegeven.

Hedenmorgen zouden afgevaardigden J. G. de Castro. De heer de Cas-

tro vertelde ons gisteravond desgevraagd, dat hem nog geen verzoek voor een bespreking had bereikt. Den van het PWFA-bestuur een ontmoeting hebben met de landsbemiddelaar voor arbeidsgeschillen, de

Engelse tanker voor tegen stootpaal aan

Willemstad. — In de Bullenbaai voor gistermiddag omstreeks 13.00 uur de onder Engelse vlag varende tanker „Pellucula“ tegen een der stootpalen aan, welke zich bij de aanlegsteiger bevindt. Het schip kreeg een 2 meter lange scheur aan de boeg. De loods verklaarde, dat de aanvaring veroorzaakt was door de sterke stroom.

Burengerucht

Willemstad. — Op Buena Vista verzocht een vrouw assistentie van de politie om haar buurman aan het verstand te brengen, dat burengerucht verboden is. De man, die middels een geluidversterker muziek maakte, stoorde de omgeving. Hem werd door de politie aangezegd minder luidrechtig te zijn. Even later moest Hermandad weer ter plaatse verschijnen omdat buurmanlief de vrouw met een mes bedreigde.

Aanmelding vrijwilligers burgerlijke defensie

Willemstad. — Van 20 t/m 26 november gaven de volgende aantallen vrijwilligers zich op voor de burgerlijke defensie:

Curaçao	Mannen	Vrouwen
Hulppolitie	106	—
Verbindingsdienst	25	5
Rode Kruis	31	16
Stafwerk	28	4

Hersteldienst	23	—
E.H.B.O.	21	12
Brandweer	26	—
Opruim- en Reddingsdienst	25	—
Sociale Verzorging	11	3
Ordonnans	5	—
Blokhoofd	2	—

Totaal 343

Aruba		
Bewakingsdienst	34	—
Stafwerk	3	—
Verbindingen	11	—
Rode Kruis	9	—
Opruimingsdienst	11	—
Geen voorkeur	5	—
E.H.B.O.	27	—
Technische Dienst	3	—
Hulppolitie	14	—
Brandweer	3	—
Sociale Voorziening	2	—

122

Op Curaçao waren de vrijwilligers geboortig uit:

	Mannen	Vrouwen
Antillen	247	28
Suriname	18	4
Nederland	18	6
Venezuela	3	—
Sto. Domingo	4	—
Britse Eilanden	5	1
Libanon	2	—
Indonesië	1	—
Staattoezien	1	—
Franse Eilanden	1	—
Colombia	1	—
Peru	1	—
Portugal	1	—
China	1	—

Totaal 303

343

★★★ Gebrek aan argumenten

Het is ons al meerdere malen opgevallen, dat de woordvoerders van de politieke partij, die de huidige regering het vurigst steunt, gemakkelijk tot goedkope persoonlijke aanvallen op hun politieke tegenstanders en in het algemeen allen, die het met de regeringsmaatregelen niet eens zijn, overgaan, wanneer men voldoende tegenargumenten ontbreken.

Een typisch voorbeeld daarvan was de onmakelijke aanval op mr. dr. M. F. Da Costa Gomez in het „Nieuw Democratisch“, nadat de NVP-leider de regering met betrekking tot haar voorstel om de invoerrechten en daarmee de kosten van levensonderhoud te verhogen, aan de kaak had gesteld. Tijdens de debatten in de Staten maakte de regeringscoalitie een onmachtige indruk. Zij liet een man als Lopez het hoogste woord hebben, en eenieder herinnert zich nog hoe smakelijk de tribune toen om de waarlijk onzinnige argumenten van deze afgevaardigde heeft gelachen.

Het was te verwachten, dat de Democratische Partij dit duidelijk verliespunt moeilijk zou kunnen verkroppen en op de een of andere wijze een tegenzet zou gaan voorbereiden. Deze tegenzet nu kwam, doch in de vorm van een niet ter zake doende persoonlijke aanval op de heer Da Costa Gomez, waarmede de redactie van het D.P.-orgaan „Democratisch“ het peil der discussies niet onaanzienlijk omlaag haalde.

Ook tegen hetgeen ons blad de laatste weken met betrekking tot verschillende regeringsmaatregelen in het midden bracht, bleven degelijke argumenten uit. Wel overlaadden een D.P.-minister, een DP-afgevaardigde en een D.P.-Gedeputeerde laatstelijk op een openluchtbijeenkomst ons blad met allerlei gemeenplaatselijke beschuldigingen van een demagogisch karakter, zoals dat wij tegen de autonomie zouden zijn en een koloniale mentaliteit zouden bezitten. Het deed ons uiteraard weinig. Wij betreuren het alleen, dat deze leiders van het volk niet door hebben, dat zij zelf door een dergelijke goedkope en niet ter zake doende wijze van polemiseren de autonomie in discredit brengen. Wij daachten, dat wij de laatste tijd juist niets anders gedaan hadden, dan de prille Antilliaanse democratie beschermen tegen de gevaarlijke ambities van kleine dictatoren, die nog weinig van democratie begripen en in wezen meer met een koloniale (lees: anti-democratische) mentaliteit behept zijn, dan degenen die zij daarvan betichten.

In het laatste nummer van „Democratisch“ heeft men er nog een schepje bovenop gedaan door een persoonlijke aanval te doen op de redactionele leiding van ons blad.

Ook deze aanval heeft niets uitstaande met hetgeen wij de laatste weken schreven, doch is er opnieuw een bewijs van, hoe weinig deze mensen in staat zijn een redelijk tegenargument op te bouwen.

Na de volgende verkiezingen — schreef „Democratisch“ ongeveer — wanneer de katholieke oppositie verslagen is, kan de hoofdredacteur van de „Amigoe“ op de boot stappen!

Nu ja, wij kunnen heus wel tegen een grapje, en zelfs tegen een grimmig grapje. Wij van onze kant zien ook de tijd nog wel eens aanbreken, dat een bekend Surinaams Stantenlid de boot zal moeten nemen, omdat er voor hem op de autonome Nederlandse Antillen geen werk en dus geen plaats meer is! Hij moge zich dan troosten met de gedachte, dat tenslotte niemand onmisbaar is en dat hij er aan heeft mede geholpen de autonomie deze eilanden zo ver te bevorderen, dat de Antillen geen niet-Antilliaan meer nodig hebben om het volk van voorlichting te dienen!!

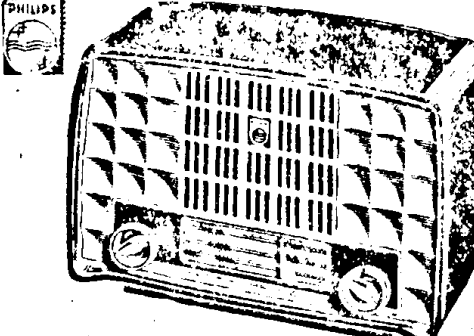
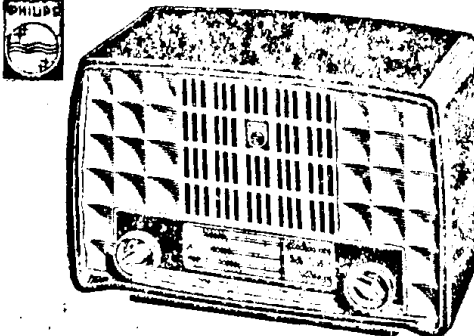
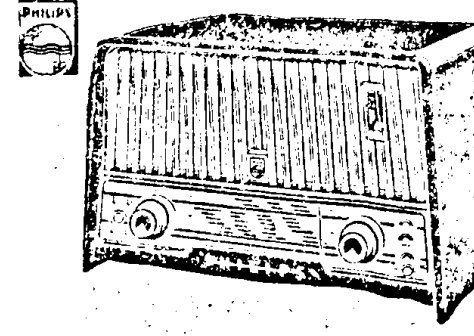
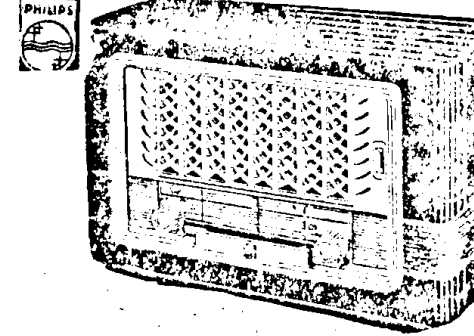
Verleende geen voorrang

Willemstad. — Op het kruispunt Oosterbeekstraat-Felpstraat begonnen gistermiddag om 13.40 uur een personenauto en een bestelwagen. De bestuurder van de personenauto verleende aan het andere voertuig geen voorrang. De personenauto is geheel vernield, terwijl het andere voertuig aan de voorzijde is beschadigd. De chauffeur van de personenauto moest naar het hospital vervoerd worden, daar hij over pijn klaagde. Materiele schade bedraagt f 4000,—.

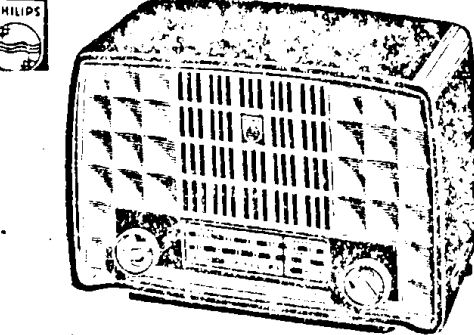
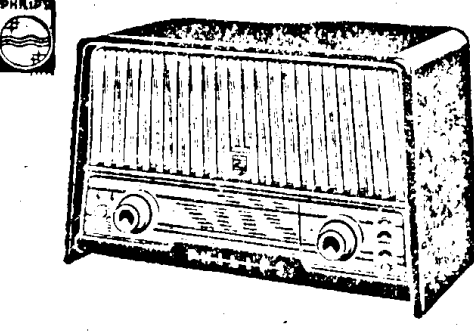
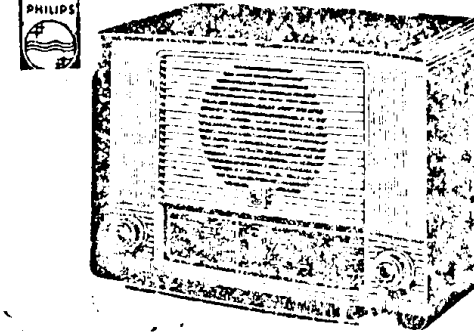
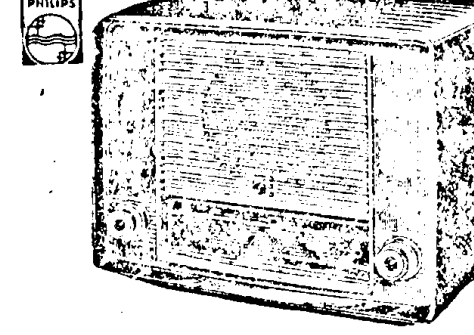
PHILIPS '57 "BI-AMPLI"

Huidige statistieken tonen aan dat zeer vele families meer dan één radio bezitten en dat is dan ook geen wonder, want PHILIPS heeft U een uitgebreide collectie welke voor verschillende doeleinden aangewend kan worden.

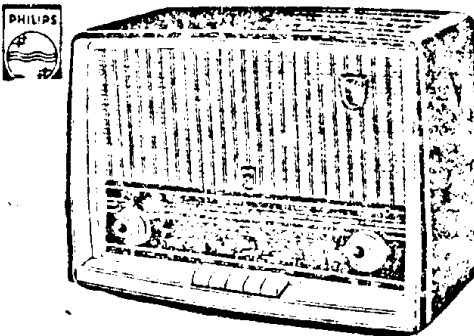
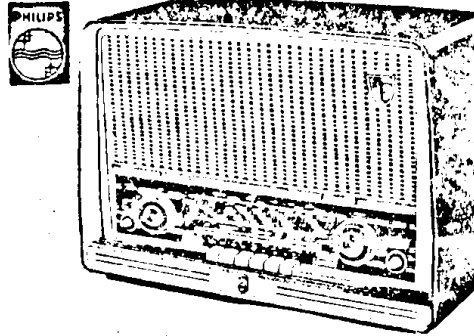
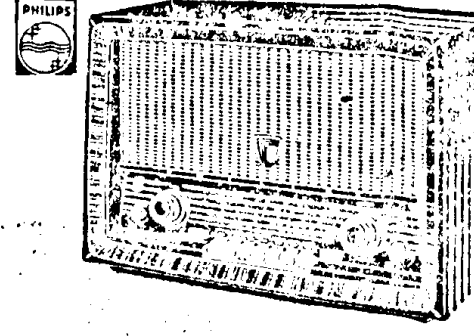
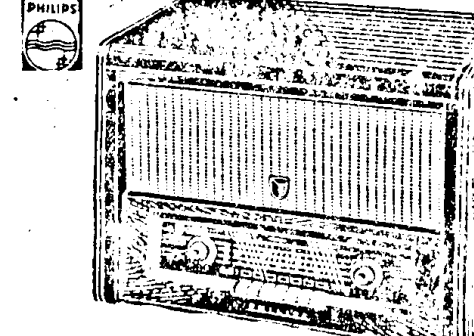
BATTERIJTOESTELLEN VOOR BINNEN- EN BUITENSHUIS:

 MODEL B1X68B 1 golfbereik 4 buizen met 6 functies PRIJS f 68.— Aanbetaling f 28.— U betaalt f 40.— in 4 maanden van f 10.—	 MODEL B2X68B 2 golfbereiken 4 buizen met 6 functies PRIJS f 85.— Aanbetaling f 35.— U betaalt f 50.— in 4 maanden van f 12.50	 MODEL B3X66B 3 golfbereiken 5 buizen met 7 functies PRIJS f 120.— Aanbetaling f 40.— U betaalt f 80.— in 4 maanden van f 20.—	 MODEL B3X67B 3 golfbereiken 5 buizen met 7 functies PRIJS f 135.— Aanbetaling f 55.— U betaalt f 80.— in 4 maanden van f 20.—
--	---	--	---

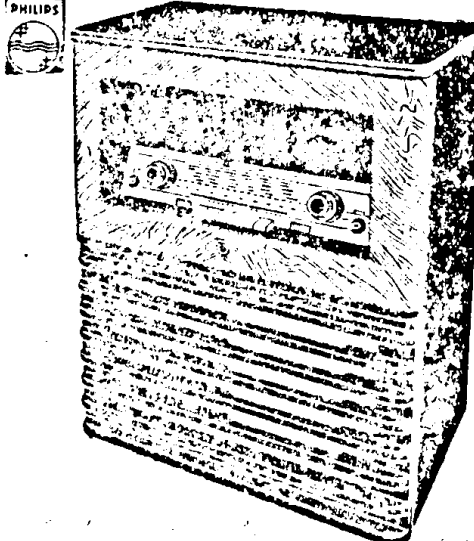
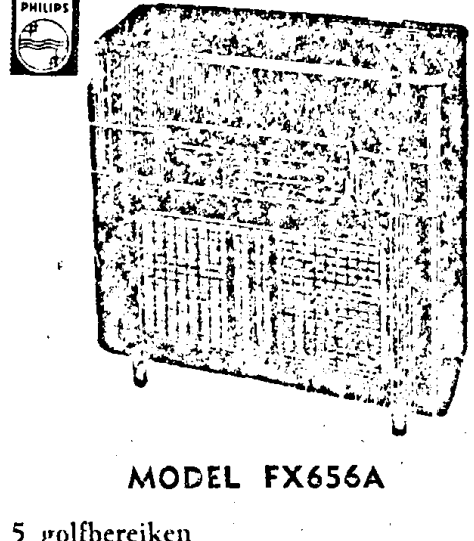
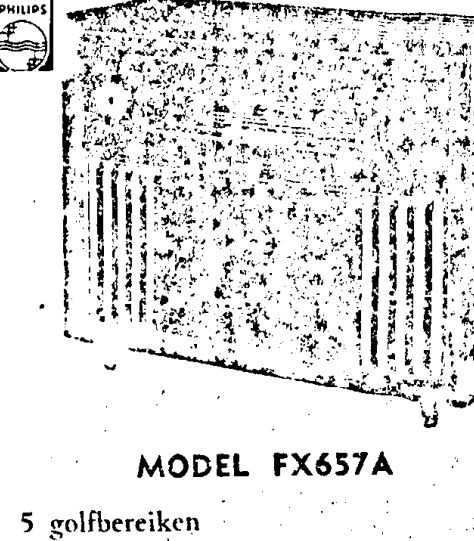
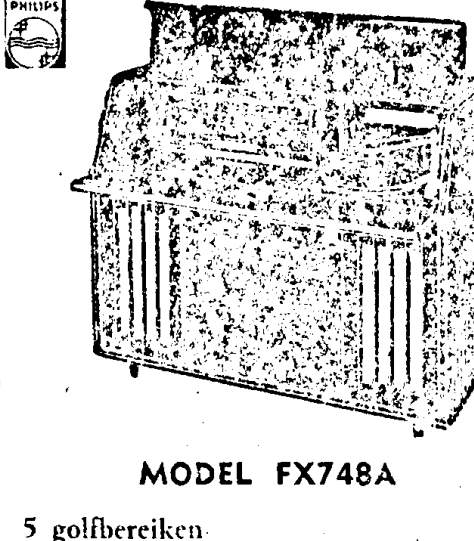
TOESTELLEN VOOR KEUKEN OF SLaAPKAMER

 MODEL B1X68U 1 golfbereik 5 buizen met 7 functies PRIJS f 58.— Aanbetaling f 18.— U betaalt f 40.— in 4 maanden van f 10.—	 MODEL B3X66U 3 golfbereiken 5 buizen met 7 functies PRIJS f 110.— Aanbetaling f 30.— U betaalt f 80.— in 8 maanden van f 10.—	 MODEL BX446U 4 golfbereiken 6 buizen met 9 functies PRIJS f 155.— Aanbetaling f 55.— U betaalt f 100.— in 4 maanden van f 25.—	 MODEL B4X67A 4 golfbereiken 7 buizen met 9 functies PRIJS f 165.— Aanbetaling f 37.— U betaalt f 128.— in 8 maanden van f 16.—
---	--	--	---

TAFELMODELLEN

 MODEL B4X65A 4 golfbereiken 6 buizen met 8 functies PRIJS f 170.— Aanbetaling f 38.— U betaalt f 132.— in 8 maanden van f 16.50	 MODEL B4X69A 5 golfbereiken 7 buizen met 9 functies PRIJS f 210.— Aanbetaling f 42.— U betaalt f 168.— in 8 maanden van f 21.—	 MODEL B6X66A 5 golfbereiken 7 buizen met 9 functies PRIJS f 315.— Aanbetaling f 55.— U betaalt f 260.— in 8 maanden van f 32.50	 Radiogramofon MODEL H5X68A 5 golfbereiken - 8 buizen met 12 functies PRIJS f 495.— Inname oude radio f 65.— Aanbetaling f 430.— U betaalt f 380.— in 10 maanden van f 38.— 10 Philips grammofoonpl. cadeau
---	--	--	---

CONSOLES

 MODEL F5X67A 5 golfbereiken 7 buizen met 10 functies PRIJS f 645.— Inname oude radio f 75.— Aanbetaling f 570.— U betaalt f 513.— in 9 maanden van f 57.—	 MODEL FX656A 5 golfbereiken 9 buizen met 12 functies PRIJS f 720.— Aanbetaling f 150.— U betaalt f 570.— in 10 maanden van f 57.—	 MODEL FX657A 5 golfbereiken 9 buizen met 12 functies PRIJS f 770.— Aanbetaling f 170.— U betaalt f 600.— in 10 maanden van f 60.—	 MODEL FX748A 5 golfbereiken 9 buizen met 12 functies PRIJS f 1050.— Inname oude radio f 150.— Aanbetaling f 900.— U betaalt f 750.— in 10 maanden van f 75.—
--	---	--	---

PHILIPS biedt U over de gehele wereld prima service. Het voordeel van het kopen van een Philips toestel is, dat U bij verlot of overplaatsing naar Holland, of waar ook ter wereld, kunt rekenen op Philips service en Philips onderdelen.

WIJ NODIGEN U UIT DEZE PHILIPS TOESTELLEN TE KOMEN ZIEN EN HOREN BIJ:

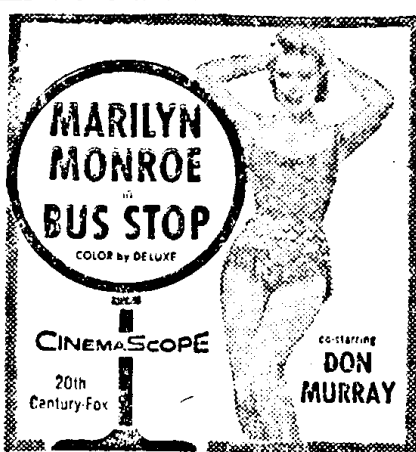
PALAIS ROYAL

MARCHENI, MORON & Co. N. V.

Heerenstraat 23 — Handelskade 9 — Breedestraat 68-70 (O)



"CINELANDIA"



HEDEN DONDERDAG 29, VRIJDAG 30 NOVEMBER, ZATERDAG 1 DECEMBER OM 7.00 en 9.00 N.M. — ZONDAG 2 OM 8.30 N.M.

KNAL PREMIERE van een klassieke "Hit" van de 20th. Century Fox in CINEMASCOPE! De meest besproken film aller tijden. In het Engels met Spaanse tekst. Verfilmd in DELUXE KLEUREN. MARILYN MONROE zoals U haar nog nooit tevoren heeft gezien. Fls. 2.00 - 1.25 — Kind. geen toeslag.

"R O X Y"

HEDEN DONDERDAG 29 OM 7.00 N.M.

Een prachtfilm met de onvergetelijke Mexicaanse filmster Jorge Negrete in: **"EL CHARRO INMORTAL"** (Geheel in het Spaans). Geniet van Negrete's unieke stem zoals alleen hij de Mexicaanse liederen voor U kon interpreteren! Muziek.... Zang.... Romantiek! Fls. 1.50 - 0.90. — Kind. halve prijs.

HEDEN DONDERDAG 29 OM 9.00 N.M.

Een pakkend drama van de 20th Century Fox in CINEMASCOPE! Van Johnson - Joseph Cotten Ruth Roman - Jack Carson in: **"THE BOTTOM OF THE BOTTLE"** (Spaanse tekst). Verfilmd in DELUXE kleuren! Een man in strijd voor zijn vrijheid en voor de liefde van zijn gezin! Fls. 2.00 - 1.25. — Kind. geen toeslag.

VRIJDAG 30, ZATERDAG 1 OM 7.00 en 9.00 N.M., ZONDAG 2 OM 8.30 N.M. — "THE GIRL RUSH" In Vista Vision en Technicolor.

Stelt het niet langer uit!

KERSTKAARTEN

in grote verscheidenheid, in het Ned., Eng., Spaans en Portugees

- IETS APARTS Kerstkaarten met typisch Curaçaos tafereel voor familie en kennissen in het Buitenland (slechts 15 ct.)!
- VOOR HANDELSZAKEN Speciale, sober uitgevoerde Kerstkaarten, zeer geschikt voor Uw relaties!

Er is nog grote keuze, maar U moet U haasten! **"BOEKHANDEL SALAS"**



Turkish delight
Televisie doosjes
Kattetongen.



Curacase Tafel Tennis Bond
koos bestuur

Willemstad. — In de laatst gehouden Algemene Vergadering van de Curacase Tafel Tennis Bond, werd door het voorlopig bestuur bekend gemaakt dat de statuten van de in full opgerichte bond inmiddels bij landsbesluit werden goedgekeurd. Een definitief bestuur werd gekozen bestaande uit:

Hr. C. F. Zwier, voorzitter; J. P. B. Vierveijzer, vice-voorzitter; R. Lopez Henriquez, 1e secretaris; H. C. Walters, 2e secretaris, tevens competitieleider; O. L. Bennett, Penningmeester; F. M. Clarinda, Commissaris Tournooien; H. C. Slengard, commissaris v. Materiaal.

Momenteel zijn reeds 17 verenigingen aangesloten bij de bond. Op 4 december wordt een aanvang gemaakt met de eerste door de bond georganiseerde competitie (halve competitie) waaraan door al deze verenigingen zal worden deelgenomen, enkele met meerdere ploegen in diverse klassen. Er zal contact worden opgenomen met de Nederlandse Tafel Tennis Bond en ook met andere buitenlandse Bonden.

Speciale Sint Nicolaas
aanbieding

- 30% korting op onderstaande cadeau-artikelen
 - * Zilveren asbakken
 - * Zilveren theelepels
 - * Zilveren aanstekers
 - * Zilveren sigarettenpijpjes
 - * Porcelainen figurines
 - * Poederdozen
 - * Collectie vazen en schalen
 - * Delfts blauw aardewerk
 - * Avondtasjes
 - * Metalen pronkstukken
 - * Porcelainen mocca sets
- Ziet onze etalage

METROPOLIS

HEERENSTRAAT 33
Tel. 11916 — 12456

Denkt U eraan: voor St. Nicolaas, evenals vorig jaar een GRATIS stuk speelgoed zolang de voorraad strekt bij aankopen vanaf f 25.—

bij **C.T.C. OTRABANDA**

EEN **KOYO NAAIMACHINE** is nog altijd de beste voor weinig geld! **KOYO NAAIMACHINE** is leverbaar in verschillende hand-, trap- en elektrische modellen. EEN **KOYO NAAIMACHINE** is reeds verkrijgbaar voor f 126.—, compleet met alle toebehoren voor diverse soorten stelen en inclusief deskundige instructie voor het gebruik van de machine.

Vraagt inlichtingen of een demonstratie (ook aan huis) van **KOYO NAAIMACHINES** bij **C.T.C. OTRABANDA**

TELEFOON 23587

Lezing door mr. De los Santos

Willemstad. — Mr. Ergo de los Santos zal hedenavond om acht uur in het Centro Social Católico in het apiment een lezing houden over de sociale veranderingen op Curaçao.

Televisie demonstratie

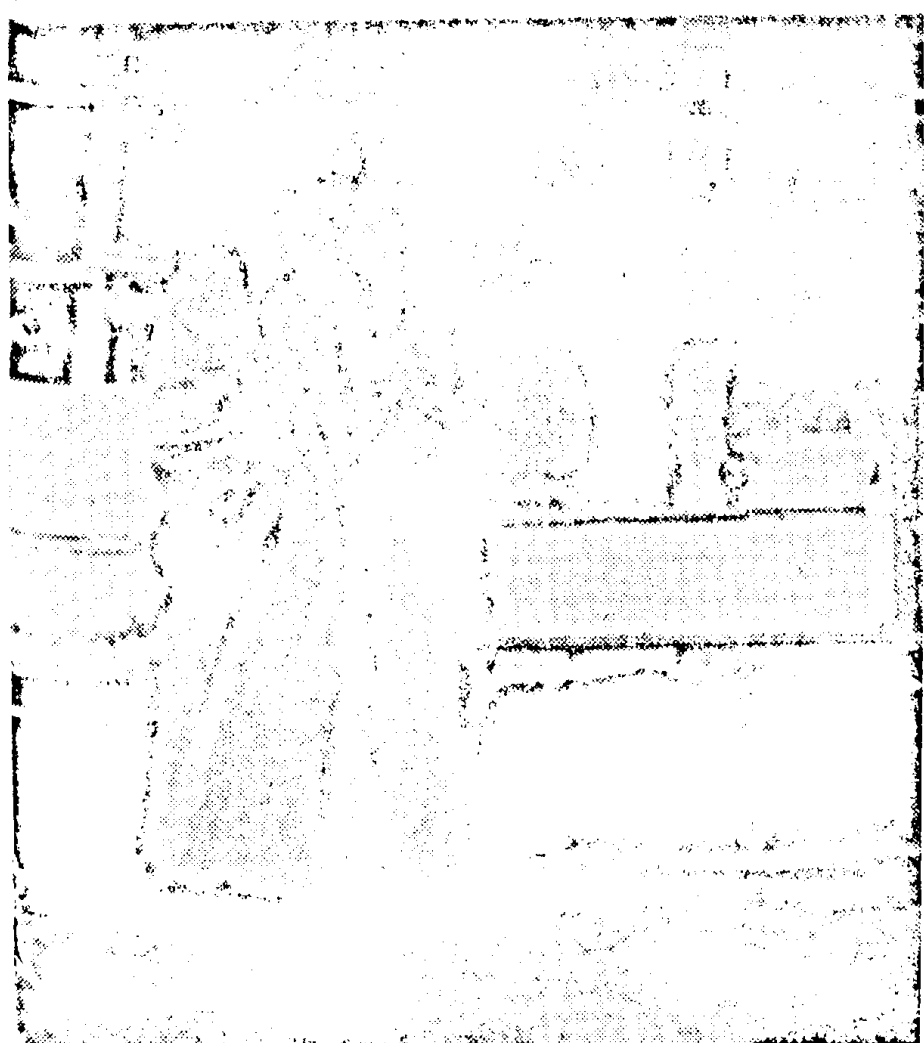
Willemstad. — Voor de leden van de Sint Thomaskring en hun dames wordt vrijdagavond om 20 uur in het oude Radiostation op Plantersrust een televisie-demonstratie-avond gegeven.

Carabische Commissie
enveloppe ten bate van
Gebrekkige Kinderen

Willemstad. — Ter gelegenheid van het feit, dat over een week de speciale postzegels worden uitgegeven in verband met het 10-jarig bestaan van de Carabische Commissie, begint het Damescomité tot Steun aan de Gebrekkige Kinderen, vandaag met de verkoop van een speciale enveloppe voor de prijs van 20 cent per stuk en waarvan de opbrengst in zijn geheel ten goede komt van de gebrekkige kinderen. Dit is een witte enveloppe met op de linkerzijde de opdruk "10 jaar Carabische Commissie", daaronder een in licht- en donkerblauw uitgevoerd landschapje van het Carabische gebied en daaronder "1e dag van uitgifte — First day of issue".

Ter voorkoming van misverstand zij er ook op gewezen, dat een luchtpostenveloppe in de handel is gebracht met ongeveer dezelfde opdruk. Dit heeft echter niets uit te staan met welk charitatief doel dan ook.

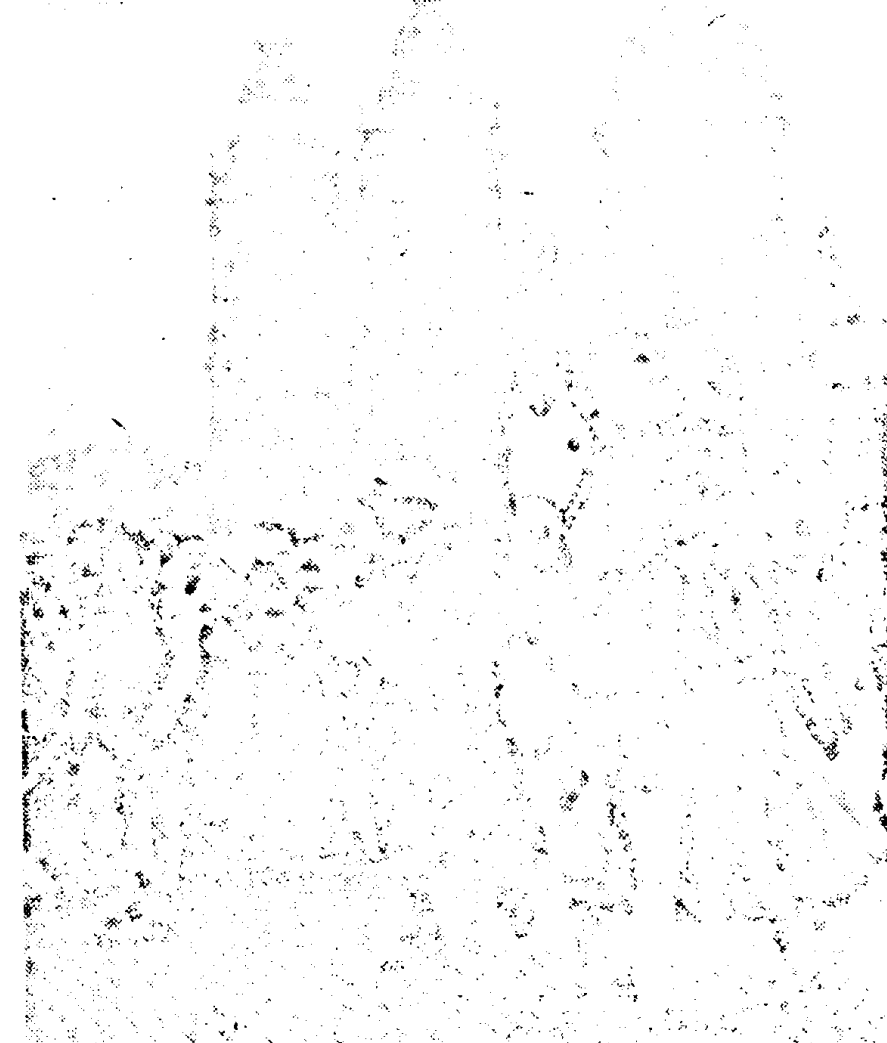
„AMIGOE“-wereldnieuws in beeld



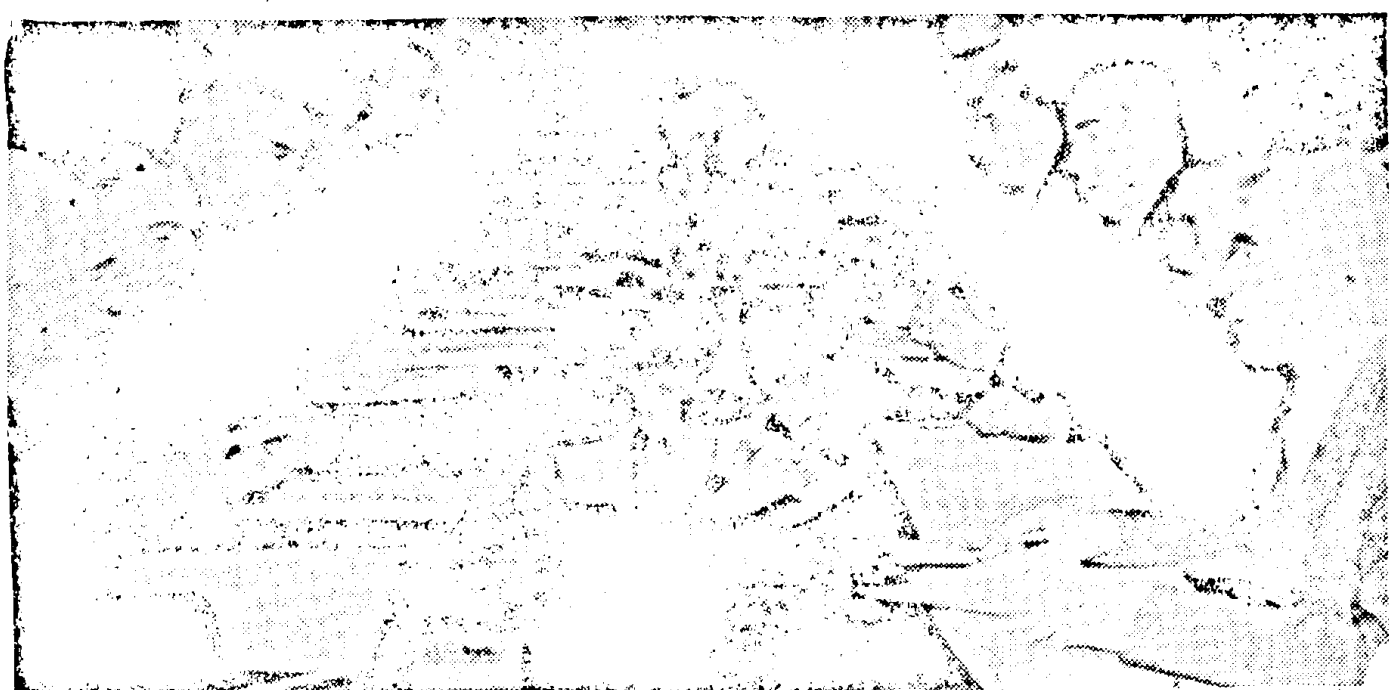
Een trieste opname uit Hongarije's hoofdstad, Boedapest. Een jonge vrouw die zojuist een winkel verlaten heeft met onder haar arm een zg. mik brood. De winkeliers verkopen vanuit hun puinhopen en verpakken niets meer vanwege de paperschaarste, want ook dit is er niet meer, behalve voor natuurlijk communistische geschriften en dreigende bekendmakingen, die men zich in Nederland maar al te goed herinnert uit de laatste wereldoorlog.



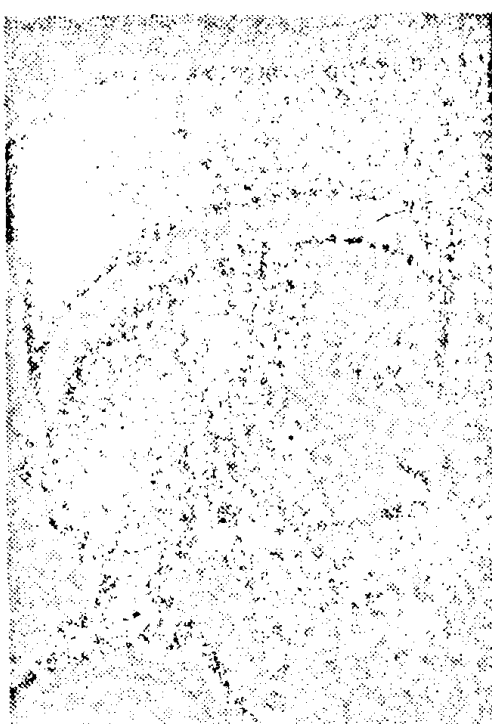
Vorige week bracht H.M. Koningin Juliana, volkomen onverwacht, een bezoek aan de Hongaarse vluchtelingen in de Julianahal van het Jaarbeursgebouw in Utrecht. Foto: H.M. de Koningin wordt door de Hongaarse kinderen toegezongen. Geheel rechts de commandant van het Utrechtse Rode Kruis, dr A. Vrijlandt, naast hem de voorzitter van het Rode Kruis, ir F. C. C. Baron van Tuyl van Serooskerken van Zuylen.



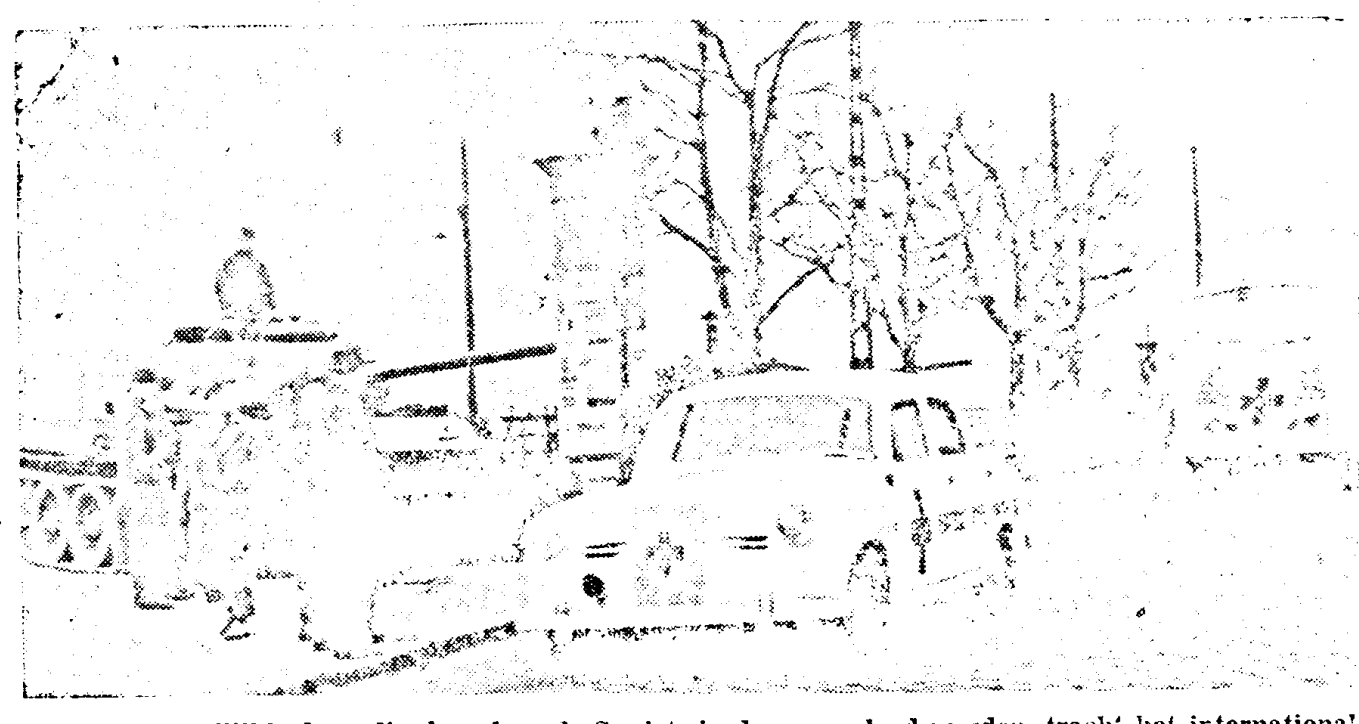
De aankomst van St Nicolaas in Amsterdam. De goede Sint tijdens zijn intocht. Op de achtergrond de Sint Nicolaas-kerk.



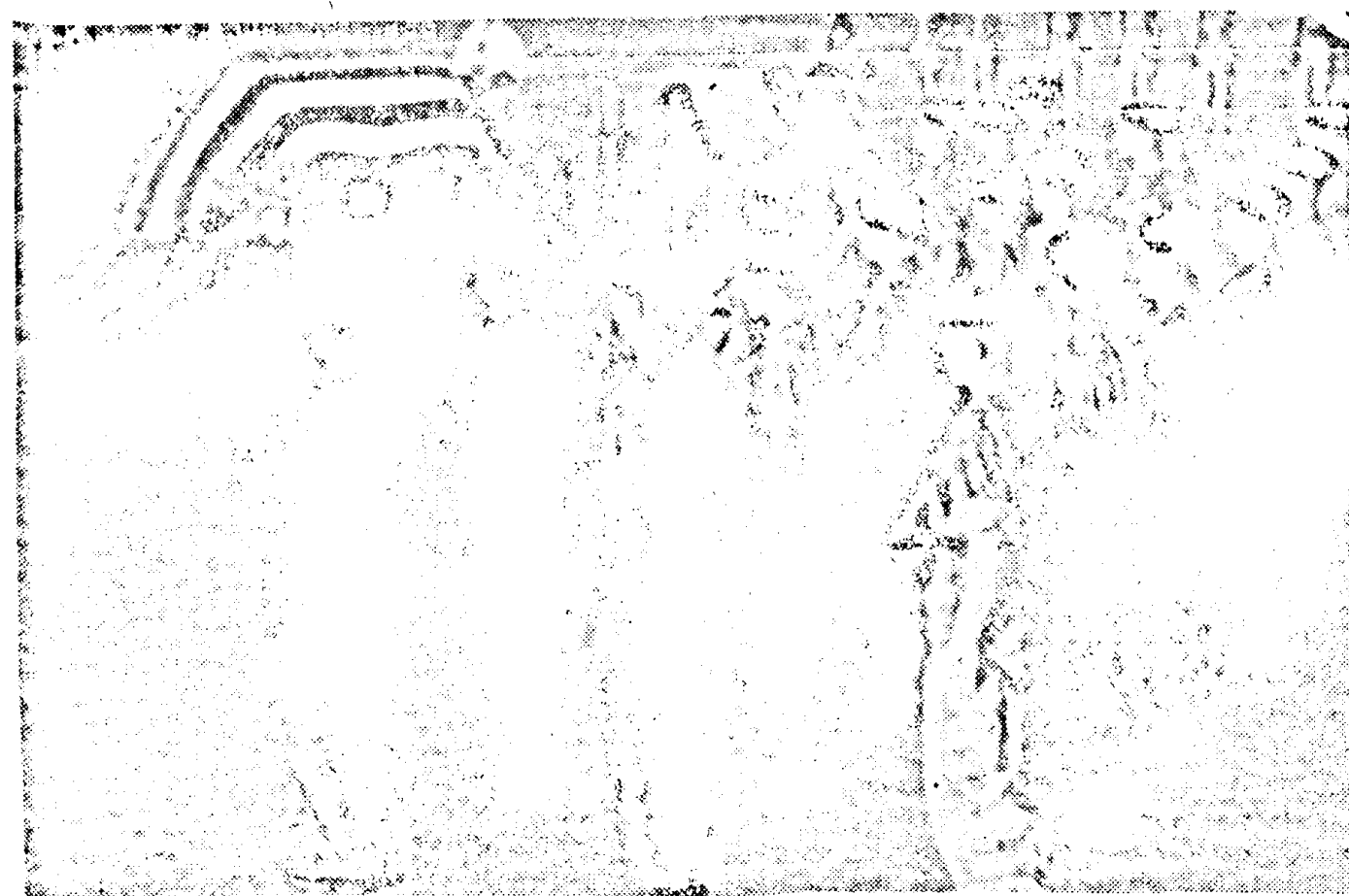
De nieuwe communistenleider van Polen, Gomulka, in Moskou voor besprekingen met de Russische regering. Een overzicht van de conferentiezaal. V.l.n.r. Chroestjef, Vorotsjilov, Boelganin en Mikoyan. Rechts: Gomulka, Zhdanovskij en Cyrankiewicz.



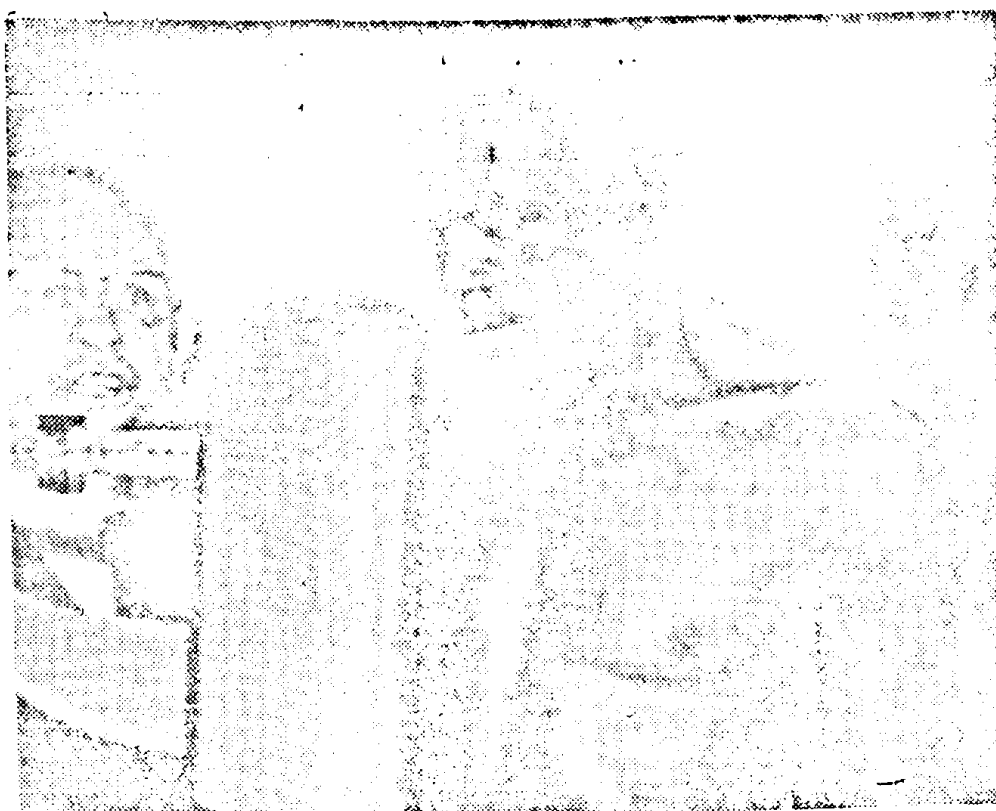
Prinses Margaret, presidente van de North Staffs University College. Onze foto toont u Prinses Margaret in vol ornaat als president van het Noord Staffordshire Universiteitscollege van Keete.



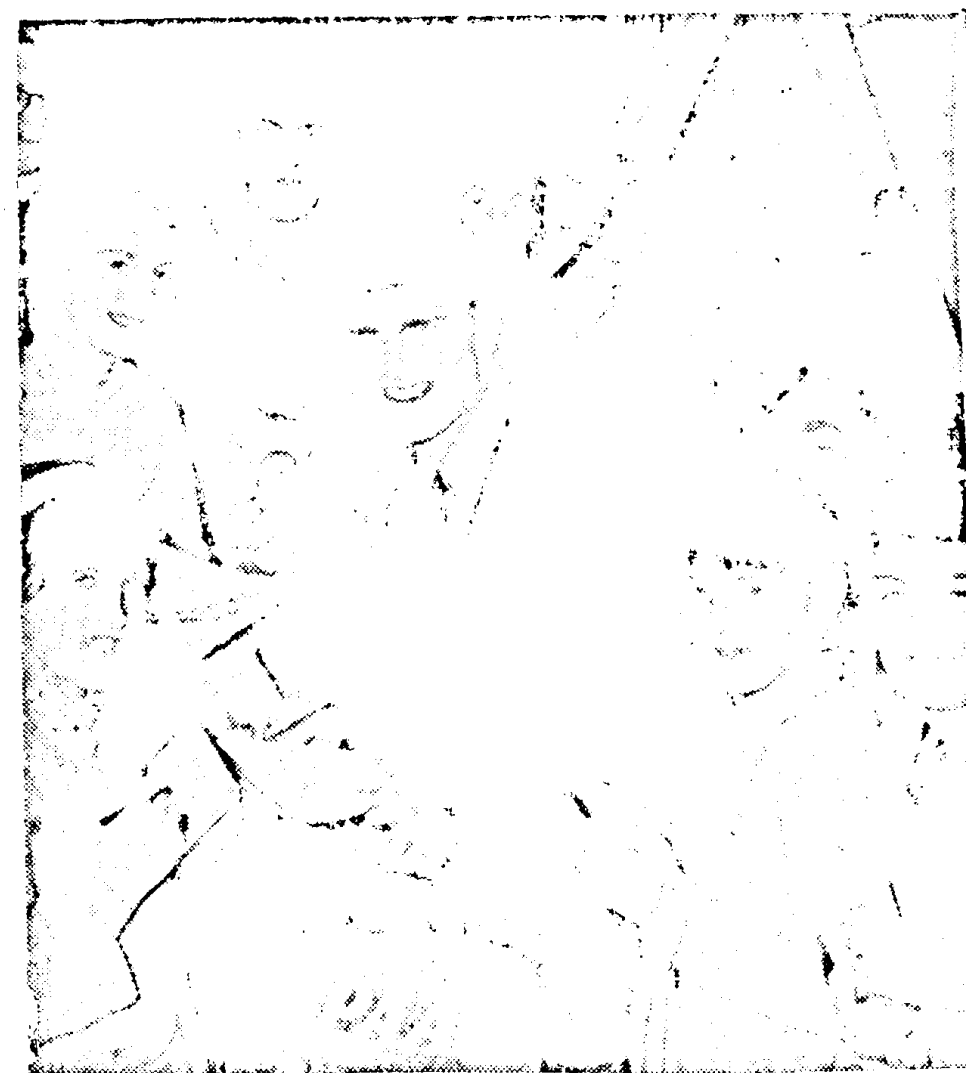
Ondanks alle moeilijkheden, die hem door de Sovjets in de weg gelegd werden, tracht het internationale Rode Kruis toch te helpen, waar dit mogelijk is. Zij worden meer dan ooit is aangehouden en langs omwegen naar hun doel gestuurd, want zij aan de Sovjets de weg vraagt. Onze foto toont u een Rode-Kruiskolonne, voorafgegaan door een Duitse Mercedes, die een brug pas eert in Boedapest. Links een Sovjet-tank met bemanning, die elke beweging gadeslaat.



Het s'officijel overhandigen van twee Egyptenaren, de Engelman David Se mour en de Fransman Jean Roy, werd door de autoriteiten van Egypte aan de Engels-Franse overgedragen. Deze twee fotografen hebben hun gevaarlijk beroep moeten betalen met hun leven. De foto toont u de plechtige overdracht.



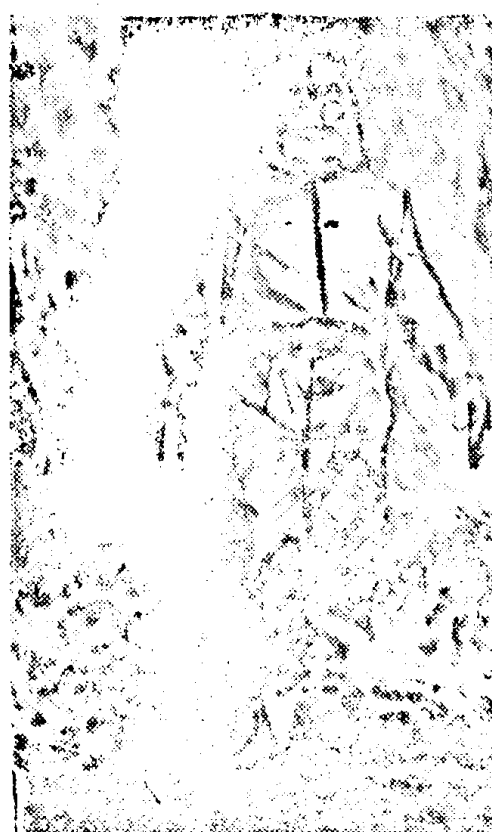
De zwaar gewicht bokser Parry Smith van de Verenigde Staten mocht op de Olympische Spelen niet uitkomen wegens overgewicht, evenals zijn teammaat Chakken Mackawa. De foto toont u Parry Smith toen hij voor de weegschaal uitgesproken werd.



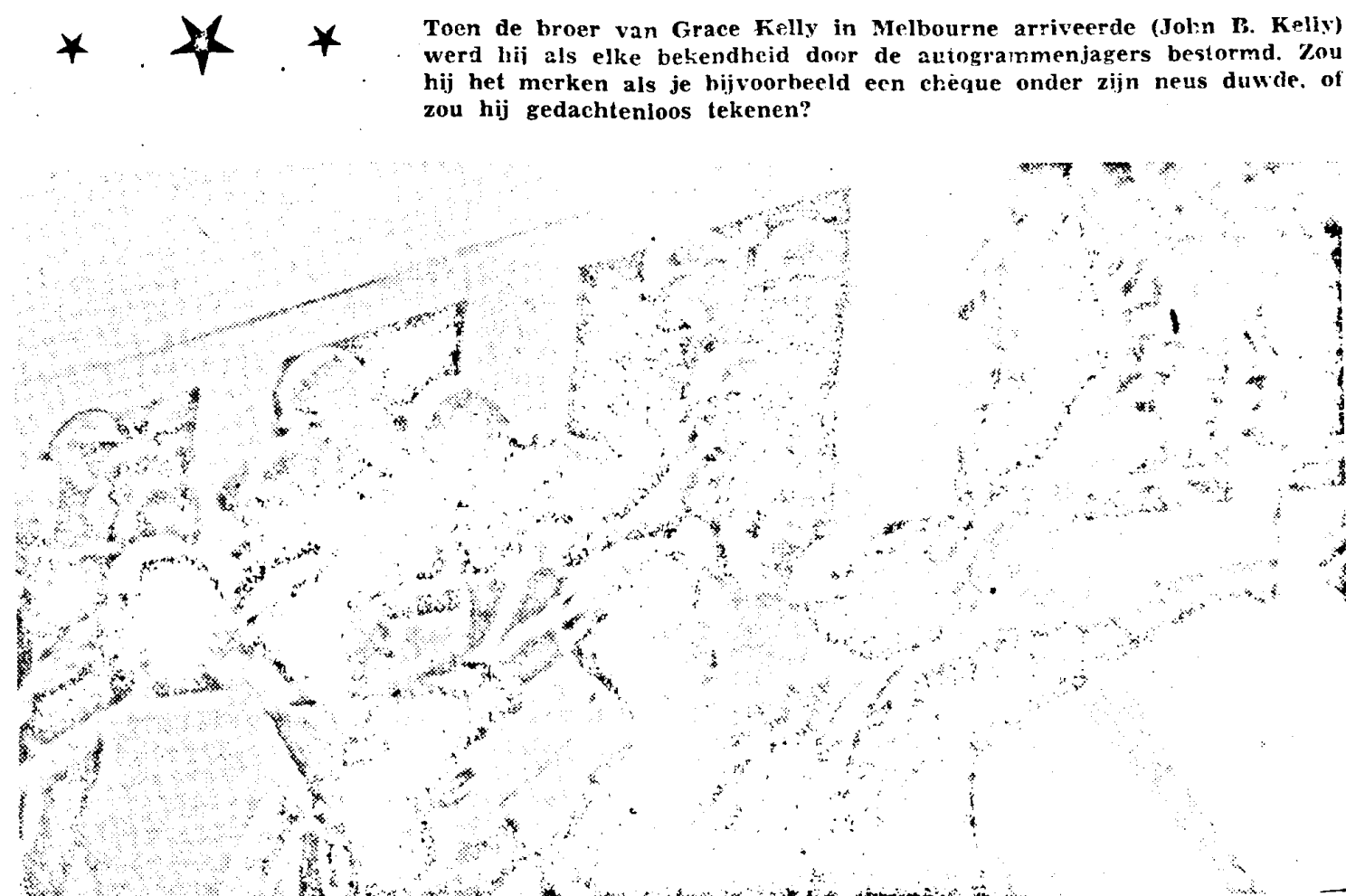
Toen de broer van Grace Kelly in Melbourne arriveerde (John B. Kelly) werd hij als elke bekendheid door de autogrammenjagers bestormd. Zou hij het merken als je bijvoorbeeld een cheque onder zijn neus duwde, of zou hij gedachtenloos tekenen?



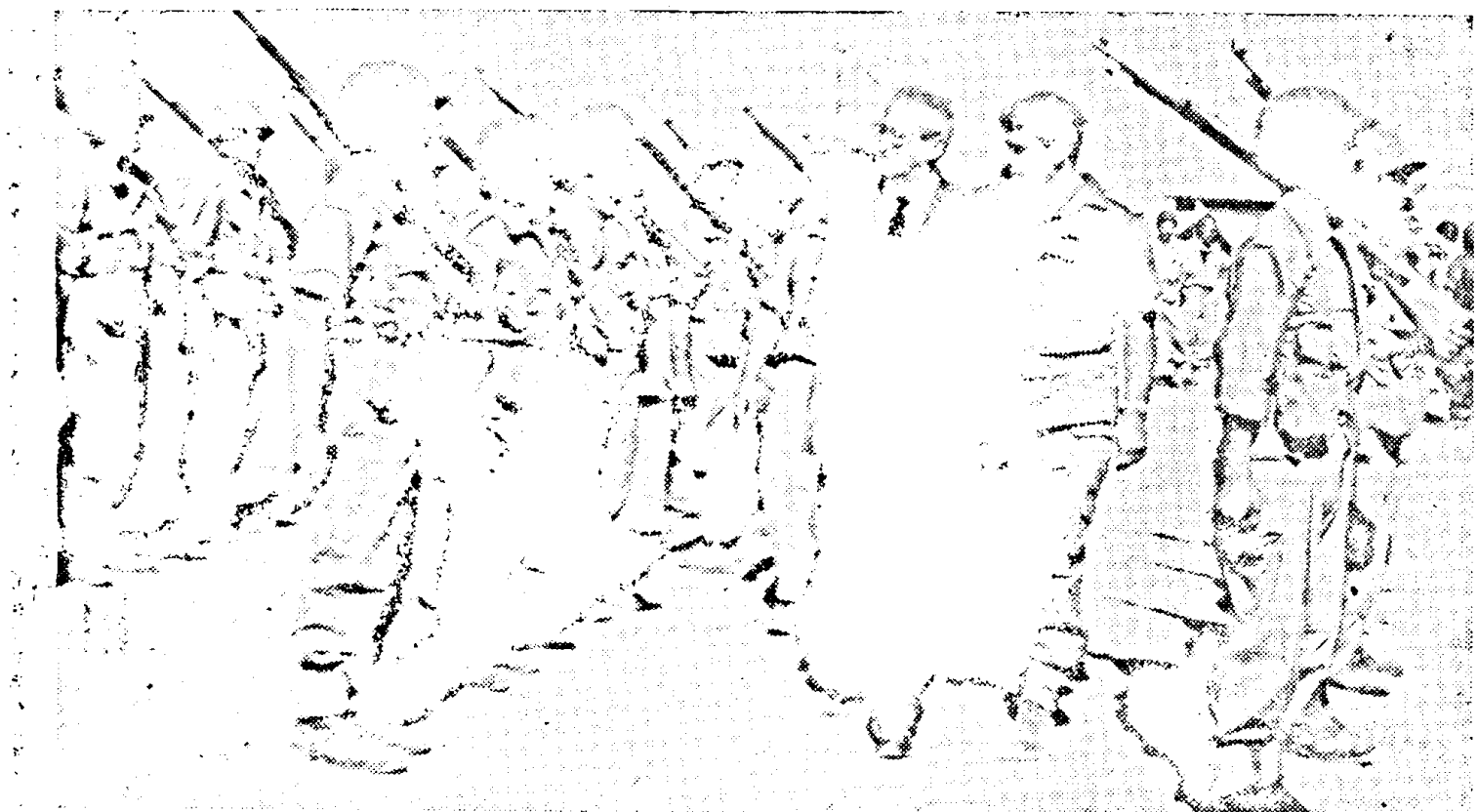
Een van de weinige en tevens een van de mooiste alleénen van Nederland gaat als slachtoffer van de God Verkeer verdwijnen, daar de bomen door vermolming gevaar opleveren. Onze foto toont u de houthakkers aan het werk.



Zou u de hitte kunnen verdragen van een fink opgestookt vuurtje, van een flinke stapel brandende kerstbomen? (Tja, het is al bijna weer zo ver.) Of een bakkersoven op zijn hardst? Welnu, deze (Duitse) heer op de foto draait er zijn hand niet voor om. Hij trekt er wel een pak voor aan. Een nieuwe Duitse vinding, die men letterlijk vertaald Hiteafweeraantrek „Isotemp" noemt.



De eerste UNO Politietroepen hebben het werk van de Engels-Franse actie in Egypte overgenomen. Het waren 220 Noren, die, nadat zij in Al Cap (Egypte) arriveerden, doortrokken naar Port Said. Foto: De Noren worden begroet door de Engelsen, toen zij per trein aankwamen in Al Cap.



De president van Israël, Ben Zvi, heeft een bezoek gebracht aan de Israëlische troepen aan het front, bij Sharein el Sheikh. De foto toont u de President van Israël, die de troepen inspecteert.

Internationale Juristencommissie: Russische interventie in Hongarije is agressie!

Zelfs volgens Sovjet-normen

— Gravenhage. — De internationale commissie van juristen heeft zich bezig gehouden met de vraag, of het optreden der Sovjetrussische strijdkrachten in Hongarije in juridische zin als agressie moet worden betiteld. Zij komt hierbij tot de conclusie, dat deze interventie volgens de eigen definitie van de Sovjet-Unie zowel als directe als indirecte agressie moet worden bestempeld en wel op de volgende gronden:

De Sovjet-definitie van agressie luidt in hoofdzaak, dat die staat als aanvallend moet worden gebrandmerkt, die het eerst een der volgende daden bedrijft: het binnenvalen met zijn strijdkrachten van het grondgebied van een andere staat — het bombarderen met zijn land- zee- of luchtmacht van het grondgebied van een andere staat of het uitvoeren van een weloverwogen aanval op de schepen of vliegtuigen van een andere staat — het overbrengen der strijdkrachten naar het grondgebied van een andere staat zonder de toestemming van deze laatste of met inbreuk op de voorwaarden van een dergelijke toestemming, voornamelijk wat betreft de duur van hun verblijf of de omvang van het gebied van hun agering.

De commissie verklaart, dat de legering van Sovjet-troepen in Hongarije weliswaar werd toegestaan op grond van het verdrag van Warschau van 1955, maar alsnog ter verdediging tegen de aanval van een andere staat. Met name wordt de

onderdrukking van een volksoptstand in een der ondertekenende staten uitgesloten. Bovendien worden in de Sovjetrussische juridische literatuur verdragen tussen „kapitalistische“ staten, gesloten met het doel „een strijd voor de nationale bevrijding te onderdrukken“ gekritiseerd.

Voorts betoogt de commissie, die de gebeurtenissen in Hongarije sedert het ontstaan van de ongeregeldeheden in Boeda-Pest op 23 oktober 1956 nagaat op grond van wat door Hongaarse en Sovjetrussische inlichtingbronnen zelf bekend is gemaakt, dat het in de eerste plaats uiterst twijfelachtig is, of het beroep van 24 oktober op de Sovjet-strijdkrachten door de bevoegde Hongaarse instanties werd gedaan, maar dat de herhaalde verzoeken van de wettige regering van premier Nagy om de Sovjet-troepen terug te trekken iedere toestemming, indien al gegeven, ongedaan maakten. Verder werd nooit toestemming gegeven tot het binnenkomen van nieuwe Sovjet-troepen. De Hongaarse re-

gering protesteerde hier zelfs tegen.

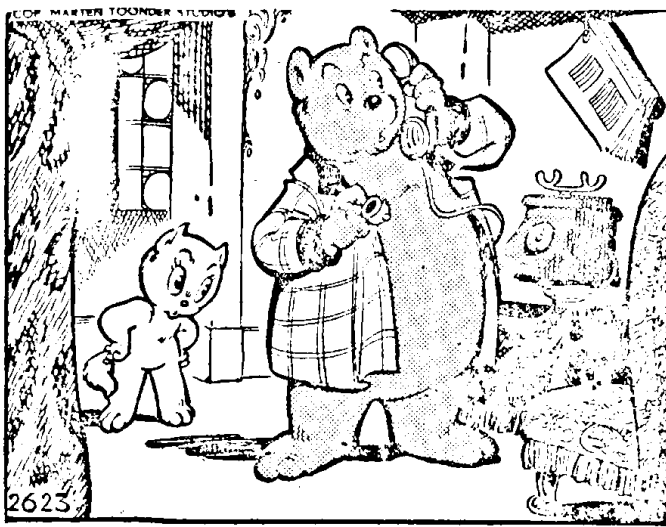
Volgens de Sovjet-definitie van agressie is bovendien een verzoek van een regering om hulp van buitenlandse troepen met name ongeldig, indien deze strijdkrachten gebruikt moeten worden voor het beëindigen van een revolutionaire of contra-revolutionaire beweging, burgeroorlog, ongeregeldeheden of stakingen of voor het vestigen of in stand houden van welk politiek, economisch of sociaal stelsel ook.

Volgens de Sovjet-definitie van indirecte agressie moet die staat hieraan schuldig worden verklaard, die een binnenlandse omwenteling in een andere staat verwekt of de politiek van deze staat ten gunste van de agressor wijzigt.

Door de onwettige arrestatie van de Hongaarse vertegenwoordigers, die op drie november met de Sovjetrussische militaire autoriteiten in onderhandelingen traden, de geweldadige omverwerping van de regering-Nagy en de instelling van het regime van Kadare veroordeelt de Sovjet-regering zichzelf tot de drijver van indirecte agressie.

De internationale commissie van juristen concludeert daarom, dat de Sovjet-interventie in Hongarije zowel directe als indirecte agressie is volgens de eigen definitie der Sovjet-Unie.

TOM POES en de klonters



2623. „9595“, mompelde hij, „en het komt in orde“.

„Maar wát komt er n orde?“ vroeg Tom Poes.

„Alles natuurlijk“, zei heer Ollie, het nummer draaiend. „Dit is vast en zeker een beginnend aannemer, die nog niet weet hoe de markt ligt“.

„Hm, zou het?“ hield Tom Poes aan. Het telefoonnummer komt me bekend voor — ik weet niet meer van wie het is, maar het is vast geen aannemer“.

Heer Bommel had het geheimzinnige nummer gedraaid en luisterde nu ongeduldig naar de zoemer.

„Het is vast een grap“, zei Tom Poes. „Vergeet het nu maar, heer Ollie!“

Doch op dat moment knetterde het in de hoorn en een eentonige stem vroeg: „Met wie?..... Met wie?..... Met wie?.....“

„Spreek ik met negen vijf, negen vijf?“ vroeg heer Bommel, een weinig geërgerd.

Aan de andere kant ging de stem echter voort met zijn eentonige

vraag: „Met wie?..... Met wie?.....“

„U spreekt met Bommel!“ riep heer Ollie uit. „Met heer Olivier B. Dommel persoonlijk. En dit is niet de manier.....“

„Waarvoor?..... Waarvoor?..... Waarvoor?.....“ vroeg de stem nu in saai regemaat.

„Hoor eens hier!“ riep heer Ollie woedend uit, „ik belde op, omdat er enig werk aan mijn slot Bommelstein moet worden verricht. Schoorsteen vegen, verven en een lek in het dak dichtten. Maar achteraf geloof ik toch niet.....“

„Komt in orde..... Komt in orde..... Komt in orde.....“ murmelde de stem.

„Het hoeft niet meer!“ loeide heer Ollie. „Ik wens niet onbeschoot behandeld te worden — al is er dan gebrek aan geschoolede arbeiders. Ik wens niet uit mijn slaap gebeld te worden voor vieze drukwerkjes! Ik wens niet.....“

De verbinding werd echter verbroken en er bleef hem niets anders over dan in machteloze woede naar de telefoonhoorn te staren.

ERIC DE NOORMAN DE SCHEEPSBOUWER



42—33 Briesend van woede wil Edzar zijn krijgers roepen, als de vrouw hem niet bijster zachtzinnig terzijde trekt en hem iets toefluistert. Wat ze ook vertelt, ze doet het in ieder geval met vuur en met een zekeren respect stelt Eric vast, dat deze jongedame beslist niet voor een lichtje vervaard is. Grommend wendt Edzar zich om na dit geheimzinnige onderhoud. — Ik heb me voorlopig bedacht, snauwt hij, een kerel als jij bent, zou ik best kunnen gebruiken.

Zou je er wat voor voelen een van mijn krijgers te worden? Van achter Edzar's brede rug kijkende vlamde de donkere ogen van de vrouw hem waarschuwend aan en terwijl Eric's hersens koortsachtig werken antwoordt hij bedachtzaam: Misschien wel..... met zijn drie metgezellen samen..... Zonder hierop verder in te gaan roept Edzar ru luid om Sanno. Deze duikt met verwonderlijke snelheid van achter een gordijn op, hetgeen Eric de overtuiging geeft, dat de gluiperd alles heeft staan afluisteren — Sanno, buldert de piraten-

hoofdman, — Noem mij vijf van de sterkste krijgers die ik heb. Met een wrede flikkering in zijn kleine oogjes slist de slavenkrijger: — Wel, daar is Svein langdand, die kortgeleden nog twee Noorse koopvaarders de schedel kliefte..... enne..... Helge, die met gemak een os optilt, Bolman, de Berendoder, enne..... — Breng mij die kerels, onderbreekt Edzar hem breedgrijnzend, — Kijk eens Noorman, zegst hij tot Eric, — deze vrouw telt je wel voor vijf, Wel, bewijs dat dan maar eens.

Tegen vijf van mijn beste krijgers zal je vechten. NU! Kom je daar levend uit, dan zijn jij, de twee jongens en de Heruli vrij en kunnen bij ons komen..... Oho, als dat de bedoeling is, gichelt Sanno handenwrijvend, — ben ik ook van de partij, want mijn handen jeuken gewoon, Noorman om je de klappen die je mij gaf driedubbel terug te betalen..... Een tegen vijf, hehehe, dat kan gewoon niet missen.....

IK WAS EEN ANDER

door
DENISE EGERTON

„Ik wil liever niet tot morgen wachten, dokter.“ Ik zwaaide mijn benen buiten boord en toen ik de vloer onder mijn voeten voelde, tastte ik naar mijn nachtkastje voor een sigaret. Die er overigens niet was. „Gaaf er vanavond nog een trein, die ik pakken kan.“

„U rookt te veel“, zei Craddock, terwijl hij me tegen zijn opvatting in toch een sigaret aanbod en die voor me aanstak. „Nee, daar is geen kwestie van.“

„Waarom niet? Ik voel me uitstekend — beter dan tevoren zelfs. Er is niets dat me nu nog langer kan tegenhouden. Het feest is voorbij — en ik voel er niets voor de alscheidspoeches aan te horen. Ik wil nu weg en ik wil niemand verder meer ontmoeten. Niemand, begrijpt u.“

„Kom, kom, weest u nu redelijk, nietwaar?“ protesteerde dokter Craddock. „Afgezien nog van het feit dat dit helemaal niet aardig zou zijn tegenover uw vrienden — uw familie, beter gezegd — hebt u de laatste achteenveertig uur te veel meegemaakt om nu zo maar op stel en sprong te kunnen vertrekken.“

„Maar ik wil weg!“ Mijn stem bevestigde. Ik heb u gezegd waarom: de overeenkomst is afgelopen en daarmee ook de verplichtingen, die ik had. Ik zal me nu aan mijn eigen zaken moeten wijden..... Mark Lavenham, verwachtte me gisterend al thuis.....

„Er bestaan nog zulke dingen als telefoons, weet u,“ zei Craddock droog. „Hij is volkomen op de hoogte van wat er gebeurd is.“

„Ik nam mijn hoofd in mijn handen. Ik scheen het hem maar niet aan z'n verstand te kunnen brengen. En het was me zelf ook niet helemaal duidelijk, waar dat hartstochtelijke verlangen om weg te gaan nu eigenlijk vandaan kwam. Wel begreep ik, dat ik bang was me-

zelf niet te kunnen beheersen, als ik Elaine weer zou zien.... Tot nu toe was Nick er immers altijd nog geweest.....

„Ik zal Elaine iets te eten laten brengen“, zei Craddock. „U zult zich wel beter voelen, als u iets naar binnen hebt.“

„Nee!“ Ik hief mijn hoofd op en keek in de richting van de deur, waar hij stond. „Elaine niet.....“

Ik denk, dat hij het toen eindelijk begreep.

„Heel goed dan. Ik zal niemand tot u toelaten. Ik haal zelf wel iets.“

Ik stond bij de kleerkast, toen ik de deur open hoorde gaan. Elaine zei:

„Waar ben je daar mee bezig?“ Ik keerde me met een ruk om. Dus dokter Craddock had me bedrukt.....

„M'n kleren te voorschijn halen“, antwoordde ik koud.

„Die heb je nog lang niet nodig. Ga maar weer terug in bed.“

Ik bleef waar ik was en zei:

„Ik ben weer helemaal in orde en ik wil terug naar Londen. Ik heb Craddock's toestemming. Heeft hij je dat niet gezegd? Ik heb Mark nu lang genoeg laten wachten.....“

„Mr. Lavenham was zoeven nog aan de telefoon.“ Er rinkelde een bord, toen ik haar een blad hoorde neerzetten. „Ik heb nog geen vijf minuten geleden met hem gesproken. Hij is op weg naar Cornwall. Over een paar uur kan hij hier in huis zijn.“

Daar had ik geen woorden meer voor; mijn knieën voelden raar aan.

„Er is een heleboel te bespreken er je kunt dat moeilijk allemaal per telefoon doen, tenminste niet in details. Ik denk, dat de telefoonlijn naar Malyn nu roodgloeiend is met al die gesprekken naar Londen, naar New York..... Toe, Simon, ga in ieder geval zitten, als je niet meer naar bed wilt gaan.“

Ik gehoorzaamde, omdat ik niet graag op de grond terecht kwam. Ze was nu bezig met het uitzetten van de dingen, die ze op het blad had meegebracht. Tenslotte zei ik, alsof ik op een zere tand beet om te voelen hoeveel pijn het wel deed:

„Wel.... ik veronderstel, dat je nu wel gauw zult trouwen, nietwaar?“

„Dat hoop ik, ja.... De huwelijken zitten trouwens in de lucht. Francis en Dilys zijn het eens geworden, weet je. Dat is eindelijk dus ook voor elkaar.“

Ik zei tamelijk dof:

„Ik hoop, dat je erg gelukkig zult worden.“

„Dat zal voor een deel van jou afhangen, denk je ook niet? Ik heb zo het idee, dat jij een man kunt zijn, die het zijn vrouw heel lastig kan maken. Je bent nogal eigenwijs, weet je.“

Ik werd opeens ijskoud van hoofd tot voeten.

„Pardon....?“ Ik stond op. „Misschien ben ik nog niet helemaal bij mijn positieven — maar je gaat toch trouwen met Lawrence, niet? En.“

„O nee“, zei Elaine. „O, ik zal zijn vriendschap altijd erg op prijs stellen, dat wel.... Ik zal dan ook steeds een zwak plekje voor hem in mijn hart houden. Dat vind je toch niet erg? Hij heeft me door een heel moeilijke tijd heen geholpen. Maar dat is ook alles.“

Ik strekte mijn hand onzeker uit en vond de knop van de kleerkast. Ze kwam naar me toe en beroerde mijn verstijfde arm.

„Simon....“ Er was opeens een schaduw van twijfel in haar stem.

„Bega ik soms een of andere dwaze vergissing? Heb ik me misschien iets verbeeld....? Die morgen op de klip.....“

„Daar zouden we niet meer over praten“, zei ik schor. „Dat heb je me beloofd. Toen waren we onszelf niet en deden we dingen, die we in normale omstandigheden niet gedaan zouden hebben en waar we spijt over.“

„En je hebt daar op het ogenblik spijt van? Is dat het?“

Ik klampte me aan de kastdeur vast en wist geen woord uit te brengen.

„Toen je zei, dat je me liefhad, heb ik niet gedaan, alsof dat zo'n hevige verfrassing voor me was. Het was iets, dat we allebei wel wisten en ook aanvaardden. Tenminste, dat dacht ik. Wil je me nu zeggen, dat

dit niet waar was?“

Ik beefde. Ik probeerde te liegen, maar faalde....

„Ik had daar het recht niet toe. Tenminste niet.... voordat....“

„Voordat je je gezichtsvermogen terug hebt? Wel, dat gebeurt. Dokter Craddock heeft alles met Newland Wayne besproken. Telefonisch. Hij verwacht je in New York. Je gaat per vliegtuig. Mark zal er voor zorgen, dat de benodigde dollars er komen, met behulp van je neef — Robert geloof ik — die in Canada verblijft houdt. Er moet natuurlijk iemand met je mee. Mark kan de tijd niet missen en daarom viel de keuze op mij. Alleen was iedereen het er over eens, dat het beter zou zijn, als we dan eerst trouwden.“

„Erg vriendelijk van jullie om dit allemaal zo keurig voor me te regelen“, zei ik, kwaad opeens. Ik probeerde haar weg te duwen. „Maar mag ik mijn inzichten misschien ook even duidelijk maken? Dus ik ga naar New York, — uitstekend! Maar voordat we de uitslag van die behandeling weten, trouw ik met niemand. Met jou niet en....“

„Waarom niet? Omdat je soms eerst wilt zien, hoe ik eruit zie — voor het geval mijn uiterlijk je zou teleurstellen....?“

Ik dacht, dat ze me boos probeerde te maken en ik was zwak genoeg om daar halsoverkop op in te gaan.

„Het kan me helemaal niet schelen, hoe je eruit ziet!“

„Waar maak je je dan zo druk over? Denk je, dat ik je uit medelijden trouw? Ik heb helemaal geen medelijden met je, Simon. Wel met de blindheid van je hart, waardoor je denkt me te kunnen oppakken en neerzetten waar en wanneer je wilt, als dat toevallig zo uitkomt met je trots en dat miserebele overdevoren gevoel van eigenwaarde van je. Dat is altijd het ongeluk van je leven. Mark hebt gedragen, toen je jong geweest — zoals je je ook tegenover was. Elke overeenkomst moest geschieden volgens jouw aanwijzingen: op jouw voorwaarden, of helemaal niet. Jij hebt jezelf nooit tot een compromis willen verlagen.....“

„Ik ben zeker niet bereid tot een compromis tegenover jou!“

(Wordt vervolgd)

Olympisch Nieuws

— Russische, Australische en Amerikaanse atleten hebben elkaar bezochten gebracht en complimenten en geschenken uitgewisseld. Dan Ferris, secretaris van de Amerikaanse Amateur Atletiek Unie, zelde tijdens een wodka-party, dat sport het beste middel was om vriendschap tussen Rusland en Amerika aan te kweken en dat men in Amerika uitgaat naar een geregelde sportuitwisseling. De voorzitter van de sectie atletiek van de Russische sportraad, Konstantin Krupp, bracht herhaaldelijk een toast uit op „onze ontmoeting het volgende jaar te Moskou“.

Het nummer discussiëren werd gewonnen door de Amerikaan Alfred Gertler met 56,36 meter, wat een nieuw Olympisch record is.

Het nummer verspringen voor dames is gewonnen door Elbita Kremsenska, Rusland.

De hockeywedstrijd Duitsland — België is in een 0-0 gelijkspel geëindigd.

De Amerikaan Paul Anderson won in de zwaargewichtklasse van het gewichtsheffen met een totaal van 500 kilo hetgeen een nieuw Olympisch record is.

Het nummer hinkstapsprong is gewonnen door de Braziliaan Ferreira da Silva met 16,35 meter wat een nieuw Olympisch record is; tweede werd de IJslander Einarsson en derde Kreer Amerika.

De eerste halve finale van het nummer 200 m hardlopen is gewonnen door de Amerikaan Baker in 21,1 sec. met de Amerikaan Morrow als tweede. In de tweede halve finale werd de Amerikaan Stanfield met 21,2 sec. winnaar terwijl Agostin van Trinidad tweede werd.

De finale werd gewonnen door Morrow, die hiermede zijn tweede gouden medaille in de wacht sleepte. Hij liep de 200 m. in de tijd van 20,2 sec. Stanfield werd tweede.

Amerika werd eerste in groep A van het basketbaltoernooi; Frankrijk van groep B; Uruguay van groep

C en Brazilië van groep D.

Deze landen komen in de halve finale.

Italië won de finale vier met stuurman voor Zweden en Finland. De finale omgestuurde twee werd door Amerika gewonnen voor Rusland en Oostenrijk.

Het skifnummer is gewonnen door de Rus Ivanov; tweede werd de Australiër Mackenzie, derde de Amerikaan Kelly.

De tweede met stuurman werd gewonnen door Amerika, tweede werd Duitsland en derde Rusland.

De vier zonder stuurman werd gewonnen door Canada met op de tweede plaats Amerika en op de derde plaats Frankrijk.

De double scull won Rusland voor Amerika en Australië.

In de finale der achten werd Amerika eerste, Canada tweede, Australië derde en Zweden vierde.

80 meter horden dames — Olympisch kampioene werd de Australische Shirley Strickland in 10,7 sec., een nieuw Olympisch record. Tweede werd de Duitse Gisela Kochler in 10,9 sec., en derde de Australische Norme Throver in 11 sec. Het oude Olympisch rekord van Strickland was 10,8 sec. te Helsinki gemaakt.

De wedstrijd tussen Uruguay en de Philippijnen was een van de opmerkelijkste ontmoetingen tot dusver in het basketbal-toernooi. Met nog twee minuten te spelen stonden de partijen gelijk met elk 68 punten. De Latijns Amerikanen, die elk risico wilden vermijden, hielden de bal uit handen van hun tegenstanders door hem in het middenveld op en neer te slaan terwijl de laatste seconden wegtikten om het winnende punt te scoren. De toeschouwers jouwden en schreeuwden en de Uruguezen gebaarden terug. Toen nog 15 seconden resterden, wierpen de Uruguezen naar het doel en misten. De Philippijnen gristen de bal weg en maakten zich gereed om te schieten, toen Uruguay „time out“ aankondigde. Het spel werd vijf minuten verlengd, tijdens welke de Uruguezen het mikpunt waren van het aanhoudend gejoel der toeschouwers. De Zuidamerika-

nen wonnen met 79-70, maar slechts twee van hun winnende punten werden gescoord uit penalties of fouls, waarvan elk aan de toeschouwers een aanzwellende kreet van afkeuring ontlokte.

De Verenigde Staten liet Rusland dinsdag ver achter zich door op de zesde dag vijf gouden medailles in de wacht te slepen, een record tijdens de Spelen te Melbourne. Het was voor Engeland weer een dag vol tegenslagen, maar woensdag brengen de Engelsen een sterke ploeg op de 5.000 meter. Chris Chataway, Gordon Pirie en Derek Ibbotson zullen dan hun krachten meten met de beste lopers ter wereld, onder wie het Russische fenomeen Vladimir Kuts, die reeds de 10.000 meter heeft gewonnen. Door dinsdag 5 gouden medailles te winnen, heeft Amerika er thans in totaal 16. Rusland verloor er nog twee en heeft thans 6. Brazilië, Canada, Frankrijk, Italië en Polen wonnen er elk één.

De Zweedse stalenpeer, waarmede Danielsen het wereldrecord verbeterde en de gouden medaille won is het eigendom van de oudwereldrecordhouder Janus Sidlo uit Polen. Nadat technici de peer hadden goedgekeurd, was Sidlo verplicht deze ter beschikking te stellen van die deelnemers, die erom vroegen.

Danielsen begreep dat het met de heersende weersgesteldheid niet goed zou zijn een heldspeel of een berkenhouten Finse speler te gebruiken en koos de Zweedse speler van Sidlo, wat hem de zege bracht.

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

„Jongens, laten we er vandoor gaan. Straks geloven de kleinen niet meer in ons.“

B.C. stelt spaarregeling in voor werknemers bij eilandelijke diensten

Oranjestad. — Het Bestuurscollege zond de volgende brief aan de werknemers bij de eilandelijke diensten.

Door een groep werknemers van een der eilandelijke diensten werd aan ons College verzocht te willen overgaan tot invoering van een eenvoudige spaarregeling op basis van vrijwilligheid.

Het streven van deze werknemers achten wij zeer lofwaardig en wij wensen hieraan dan ook onze volle medewerking te verlenen.

In het kort komt de regeling hier op neer, dat elke werknemer, die aan de ontworpen regeling wenst deel te nemen, wettelijk een door hem zelf te bepalen bedrag op zijn loon kan laten inhouden om voor hem te worden bewaard.

In bepaalde gevallen kan de spaarder zijn tegoed geheel of gedeeltelijk opnemen, doch dit moet zoveel mogelijk beperkt blijven tot bijzondere gelegenheden, welke de spaarder of zijn gezin aangaan. Deze bijzondere gebeurtenissen kunnen bijvoorbeeld zijn: geboorte, ernstige ziekte, huwelijk, overlijden, kerkelijke bevestiging of eerst H. Communie, 12½- en 25-jarig huwelijksfeest.

Vooralsnog kan de overheid geen rente of toeslag op het gespaarde

verlenen.

De administratie van hetgeen u spaart, wordt gevoerd door de dienst waarbij u werkt, terwijl de inhoudingen zullen geschieden via de loonlijst.

Wat moet u nu doen wanneer u aan de spaarregeling wilt deelnemen?

Bij de administratie van uw dienst zijn formulieren verkrijgbaar, waarop u kunt invullen hoeveel u per week wilt sparen en wanneer u hiermede wenst aan te vangen.

Wilt u de wekelijkse inhouding van spaargeld verhogen of eventueel verlagen of beëindigen, dan kan dit eveneens door het invullen van zo'n formulier.

Wij willen u wel verzoeken de inhouding zoveel mogelijk hetzelfde bedrag te laten en niet zonder ernstige redenen te wijzigen; dit bespaart de administratie veel onnodig werk.

Wat doet u wanneer u een gedeelte van het spaargeld wilt opnemen?

Geef in zodanig geval hiervan, tenminste 14 dagen vóór het tijdstip waarop u het geld wilt ontvangen, de wens te kennen aan de administratie van uw dienst. Men zal u daar een formulier voorleggen ter invulling van het bedrag, dat u wenst op te nemen en de datum waarop u het geld in uw bezit wenst te hebben.

Tot slot delen wij u nog mede, dat deze spaarregeling in werking zal treden op 1 januari 1957.

Neemt u hieraan deel, wacht dan niet tot het laatst, doch geef hiervan bijtijds kennis aan de administratie van uw dienst.

Komt er een volleybal-bond?

Oranjestad. — Morgen, vrijdag wordt in het Lago Sport Park een vergadering gehouden met het doel te pogen tot oprichting te komen van een Arubaanse Volleyball bond. Bestuurders en managers van volleybalteams, alsmede een afgevaardigde van de raad van bestuur voor het Lago Sport Park zijn voor deze bijeenkomst uitgenodigd.

Voor de vrijheidsstrijders

De hulpactie voor Hongarije gaat onverminderd voort. De Z.E. Pater de Valk nam de volgende giften in ontvangst:

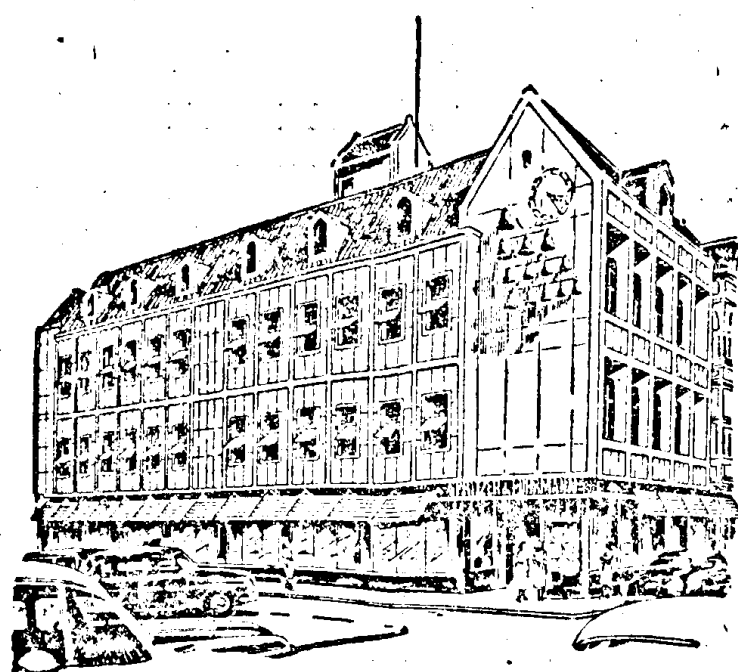
Pedro Oduer f 10,-
Drie onbekenden 10,-
H. de Vries 10,-
Marinierskazerne 300,-
Hiermede komt het totaal op f 7189.44.

Nieuwe giften blijven van harte welkom. Het adres: Pater de Valk, Pastorie Oranjestad, tel. 1434.

WIE VOLGT?...

FANTASTISCH — ONGELOFELIJK
WESTINGHOUSE — ELGA
GEEFT U EEN KANS OP EEN GRATIS IJSKAST,
AUTOMATISCHE WASMACHINE of een ROOM
AIRCONDITIONER. VRAAG INLICHTINGEN
IN ONZE SHOWROOMS:

KERKSTRAAT 10 (punda) Tel.: 12075 — BREEDSTRAAT 65 (Otrabanda) Tel.: 23131



Een Sinterklaas-cadeau bij
SPRITZER & FUHRMANN

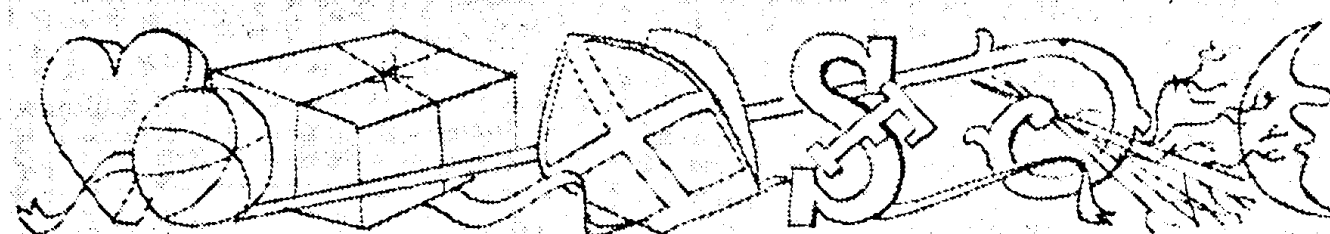
gekocht, is altijd welkom

Doet Uw inkopen vroeg!

SPRITZER & FUHRMANN

CURACAO

ARUBA



Jeugdgroep geeft tweede uitvoering voor Gebrekkige Kinderen

Oranjestad. — Mevrouw Alicia McDonald van Lago Heights zal met haar jeugdgroep een tweede uitvoering geven van het gevarieerd programma dat onlangs in het clubgebouw van Lago Heights zoveel succes had. Deze tweede uitvoering vindt zaterdag 1 december a.s. plaats en zal in het gebouw van de Vereniging Suriname, des avonds om acht uur. Ook dit keer zal de opbrengst bestemd zijn voor de stichting voor Gebrekkige Kinderen te Curaçao, waar ook enkele Arubaanse patiënten worden verpleegd.

Vliegtuig uit Bovenwinden heeft vertraging

Oranjestad. — Het KLM vliegtuig uit Sint Maarten had gisteren vertraging en werd daardoor pas vanmorgen, in plaats van gisteren op Aruba verwacht.

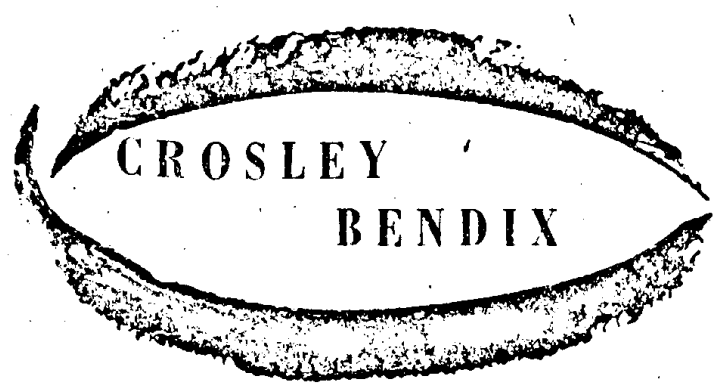
Administrateur San Pedro Hospitaal

Oranjestad. — Naar wij van bevoegde zijde vernemen, is het te verwachten, dat de heer J. G. Bartman uit Curaçao zal worden benoemd tot administrateur van het San Pedro Hospitaal alhier. De benoeming, die door het Apostolisch Vicariaat moet geschieden, zal dan naar alle waarschijnlijkheid op 1 januari a.s. ingaan.

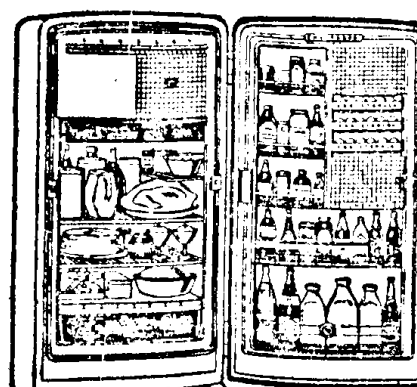
New Yorkse Beurs

New York. — Na aanvankelijk fluctuaties kon de NY-effectenbeurs zich gisterenmorgen herstellen onder leiding van de binnenlandse olie- en staalfondsen en rond het middaguur waren er koersstijgingen tot één dollar.

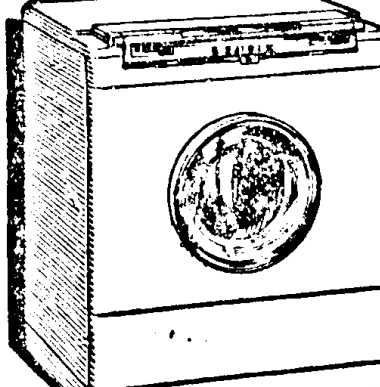
In de namiddag waren de inter-



CROSLEY BENDIX



De meest economische ijskast IS en BLIJFT
CROSLEY
Meer ruimte voor minder geld!



20-jarige ervaring stellen de onvergelykelijke
BENDIX WASHMACHINES
aan de top!

10% korting voor contant of gemakkelijke betalingsvoorwaarden.

METROPOLIS
Heerenstraat - Tel. 11916

C. T. C. OTRABANDA
Roodeweg - Tel. 23587

WEST-END

DONDERDAG, VRIJDAG, ZATERDAG 7 en 9.15 P.M.
ZONDAG 10.30 A.M. en 8.30 P.M.

„MEET ME IN LAS VEGAS“ (CASINO DE PLACER)

Al de schittering, de schoonheden en de genugten van het witte Las Vegas, het vermaakcentrum in Nevada op voortreffelijke wijze tot een feest voor oog en oor gerealiseerd. DAN DAILEY - CYD CHARISSE - AGNES MOOREHEAD. Onweerstaanbaar zingend en dansend. Met een keur van andere grootheden: PAUL HENREID - LENA HORN - FRANKIE LAINE. En dat alles in prachtig Cinemascope en prachtige kleuren. f 2.00 - f 1.25, — Met tekst. — Kinderen geen toegang.

HET GROTE MYSTERIE: „GRUNDIG“

Super Hi-Fidelity

Hoe komt het dat GRUNDIG steeds weer het eerst

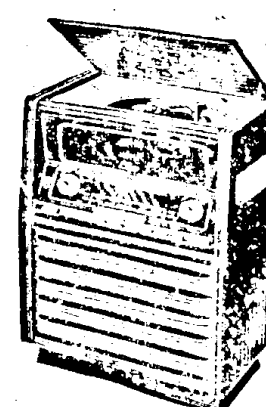
verrassende nieuwe vindingen heeft?

Uitzonderlijke technische feeling bij alle GRUNDIG

scheppingen.

Het overgeleverde vakmanschap der goudfoliepletters van Fürth, die de weergaloze GRUNDIG luidsprekers fabriceren.

Diaphane helderheid.



GRUNDIG

de aristocraat onder de radio's en tape-recorders

Bestel Nu reeds een GRUNDIG voor de komende feestdagen.

- * Keuze uit 24 verschillende modellen.
- * Gemakkelijke betalingsvoorwaarden.
- * Inname van Uw oud toestel tegen hoge prijzen.

Een GRUNDIG moet U eerst horen . . . en U koopt!

METROPOLIS

Heerenstraat
Tel. 11916

C.T.C. Otrabanda

Roodeweg
Tel. 23587

ST. NICOLAAS

bezoekt VAN WILPEN - CENTRUM N.V. op de volgende dagen:

CENTRUM

Vrijdag, 30 November)

VAN EGELN) 15.30 - 17.30

Maandag, 3 December)

VAN WILPEN

Zaterdag, 1 December)

ROODEWEG) 15.30 - 17.30

Dinsdag, 4 December)

voor kinderen t/m 8 jaar

GEVRAAGD

VOOR HANDELSFIRMA IN ORANJESTAD

een ervaren administratieve kracht,

moet in het bezit zijn van diploma, Ned. Steno, Engels Steno en typen.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met bijvoeging van gewenst salaris te richten onder letter S. aan het bureau van dit blad.

ARUBA MERCHANTS ASSOCIATION

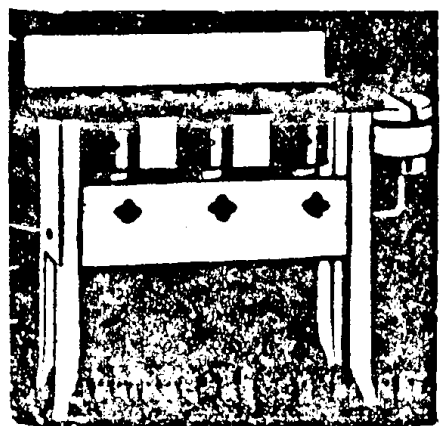
announces to its members and the commerce in general that permission has been granted by the Dept. of Social Affairs for the stores to remain open until 8 p.m. on the following dates:

DEC. 3-4-5

DEC. 17-18-19-20-21 and 22

DEC. 24

GROTE UITVERKOOP van Kerosine Stoven!



3-pits tafelmodellen
fl. 22.50
Staande modellen
fl. 27.50

PALAIS ROYAL

Marchena, Moron & Co. N.V.
Handelskade 9, Breedestr. (O) 68-70

ST. NICOLAAS is het feest van de KLEINE AARDIGE en PRACTISCHE GESCHENKEN en juist HIERIN zijn wij gespecialiseerd getuige deze kleine opsomming.

VOOR DE VROUW, MOEDER, TANTE etc.:

Fraaie sets Kettingen, Oorknoppen, Armbanden
Prachtige Broches al of niet met Oorknoppen
Mooie Corsages, Poederdozen
Luxe dozen fijn geborduurde Zakdoekjes
Chique Shawls en Pochettes
Manicuresets, elegant en de klas materiaal
Naagarnituren en Naaidozen
Portemonnaies en Portefeuilles
Curaçao Schrijfmappen

VOOR DE MAN, VADER, OOM etc.:

SIGAREN in alle verpakkingen en Prijsklassen van de bekende merken, Willem II en Velasquez
Sigarenknippers - en Kokers
Pijpen en Tabakzakken
Portemonnaies en Portefeuilles
Postzegelstockboeken
Bureaukasten, Fotoalbums en Fotolijsten
Curaçao Schrijfmappen
Dassen, Dassenhangers en Daspelden
Dam- en Schaakspelen en Borden
Roulettes en Fiches.

EN VOOR DE GEHELE FAMILIE EN HET HUIS:

Prachtige Schemerlampjes, Bedlampjes en Wandlampjes
Prachtige pullen, Vazen, Kannen, Asbakken, Kandelars, zowel van
Tin, als Italiaans, Frans en Nederlands Aardewerk.

En dat voor de Kinderen de Speelgoedcollectie zijn weerga niet vindt behoeft nauwelijks vermeld te worden.

Voor IEDEREEN vindt U een passend Geschenk bij

LIBERTY

En 2 Gratis Koopdagen per maand.

SALVADOR TOURNOOI

Sithoc gekraakt door schoten van JANSEN en BERNADINA

S.U.B.T. reserves verliezen van JONG-CURACAO

Willemstad. — Gisteravond werd in het Rif-stadion de eerste twee wedstrijden gespeeld van het Salvador-tournooi, dat de kosten moet helpen dekken van de Junioren die morgen met de Laeca naar Salvador vertrekken, om deel te nemen aan de Junioren Kampioenschappen van Midden- en Centraal Amerika. De vier sterkste Curaçaose voetbalclubs, Subt, Jong-Holland, Jong-Curaçao en Sithoc, hebben voor dit tournooi hun medewerking toegezegd. En zo s'onden dan gisteravond in de wedstrijd welke even na zeven begon S thoc tegenover Jong-Holland.

Beide clubs verschenen met hun sterkste elftallen. Slechts Matrona speelde voor Jong-Holland niet mee en in de Sithoc-gelederen misten wij linksbuiten Parker. Het was direct te zien dat Jong-Holland veel beter was dan Sithoc. Het leren monster was voortdurend in het bezit van de Jong-Hollanders. Nadat er zeven minuten gespeeld was, werd de bal van rechts naar de vrijstaande Jong-Holland linksbuiten Blume gespeeld, die in het doelgebied stond. Voordat het leer echter Blume bereikte werd het door een der Sithoc-backs met de hand gespeeld. Scheidsrechter Visser moest natuurlijk een penalty toekennen aan de Jong-Hollanders. Rustig werd dit door half Gossilo in een doelpunt omgezet: 1-0 voor Jong-Holland. Acht minuten later werd het 2-0, toen rechtsbuiten Jansen met een bijzonder hard schot keeper Polinet ten tweede male liet vissen. In de 21ste minuut konden de Collegemensen een gedeelte van hun achterstand inhalen, dankzij een schitterende doelpunt van hun mid-voor Ibi Schoop, die na een solo-run vanuit een moeilijke positie keeper Paulina met een goed gericht schot verschalkte.

Met de stand 2-1 in het voordeel van Jong-Holland werd de rust bereikt. Jong-Holland handhaafde haar overwicht in het tweede gedeelte maar het duurde tot ongeveer tien minuten voor het einde voordat zij weer konden scoren. Ga Bernadina doorboorde het heiligdom van de Collegemensen met een keihard schot vanaf de rand van het strafschopgebied. De strijd was toen al beslist. Jong-Holland won de eerste wedstrijd van het Salvador-tournooi met 3-1 van Sithoc.

Jong Curacao - Subt 1-0

De Curaçaose Blauw-gele kampioenen verschenen voor hun wedstrijd tegen Jong-Curaçao met een reserve-elftal versterkt met enkele A-

Met blijdschap geven wij kennis van de geboorte van ons zoontje en broertje

HERBERT ANTHONY

D. de Wolff
E. de Wolff-Penso
Robert

St. Elisabeth's Gasthuis
28 November 1956.

De Heer J. H. Loog
en

Mejuf. E. M. Hellburg

geven hiermede kennis van hun Huwelijk hetwelk gisteren is voltrokken.

ZEER OPLOSBAAR!

VERRUKKELIJK!

ECONOMISCH!

100% pure koffie

van Salvador



ALLEENVERTEGENWOORDIGERS:

Curacao: Morris E. Curiel & Sons, Inc. - Aruba: Aruba Trading Co.

VAN HET FILMDOEK

BUS STOP

Marilyn Monroe kon geen betere rol te vertolken krijgen dan welke zij in de Cinemascope „BUS STOP” vervult. De rol past haar uitstekend! Dat kan ook niet anders, immers het thema van de film is absoluut een Monroe-aangelegenheid. Niet een beetje geforceerd hoeft zij te doen om het glansrijk te volbrengen, daar de hele film een weerspiegeling lijkt van het wispelturige leven van „miss” Monroe zelf. Zij is in de film een jammerend zangeresje, dat door een potige Montana-cowboy van de ene plaats naar de andere wordt gesleept — letterlijk en figuurlijk. De cowboy is niet alleen een temmer van stieren, maar ook Monroe wil hij inpalmen en intomen. Hij ontziet niemand en drijft zijn zin door. De debuterende Don Murray als de koppige cowboy is excellent. Wij kunnen de bezoekers verzekeren, dat het zien van „BUS STOP” in Cinemascope (CINELANDIA) niet zal te vervallen.

THE GIRL RUSH

Een muzikale showfilm van stand- ding is de VistaVision „Girl Rush”, welke ROXY dit week-end vertoont. De actrice Rosalind Russell, speelt haar eerste muzikale rol in deze rol- prent, nadat zij voor enige jaren de film vaarwel heeft gezegd. Het cel- luloïd wint het echter altijd, dat blijkt uit de vele come-backs, die de laatste tijd zijn gemaakt. In deze up-to-date sterrenparade zijn behal- ve Roz Russell, nog figuren als Fer- nando Lamas, Gloria de Haven, Ed- dy Albert en Marion Lorne van de partij. Zeer geestig is het verhaal, dat geweven is om Russell. Zij is namelijk er op uit het beroemde „Flamingo-hotel” in Las Vegas aan een geduchte concurrentie te onder- werpen, door een ander lust-oord te bouwen. Als dat zover is, kan de ri- valiteit aanvangen. Er worden fan- tastische shows gegeven; champagne wordt rijkelijk ingeschonken en de muzikale evenementen verwisselen elkaar af als op een lopende band. Voor hen, die humor, muziek en romance op de juiste manier weten te waarderen, zal „The Girl Rush” een aangename tijdspassing zijn.

MEET ME IN LAS VEGAS

Evenals de overige theaters draait WEST-END een musical van de bo- venste plank. „MEET ME IN LAS VEGAS” is verfilmd en speelt zich af in het sprookjesachtige speelhol in de Verenigde Staten, Las Vegas. M.G.M. engageerde voor dit Cine- mascope-produkt vele beroemde sterren o.m. Dan Dailey; Cyd Cha- rrisse; Agnes Moorehead; Liliane Montevecchi; Cara Williams; The Four Aces en als „guest stars”: Paul Henreid; Jerry Colonna; Lena Hor- ne; Frankie Laine en het 12-jarige Japanse zang- en danssterretje Mit- suko Sawamura. Een cast, waarop Joe Pasternak beslist trots mag zijn. Cyd Charisse is de ballerina Maria die haar hart verpand aan de ran- cher Chuck uit de staat Nevada. Het geld, dat Chuck ter zijde weet te leggen in zijn ranch — gedurende lange tijd — verbrast hij tijdens zijn kortstondige bezoek aan Las Ve- gas. Maar dit wordt weer volkomen goed gemaakt zodra hij vriendschap sluit met Maria. Samen geven zij in verschillende clubs dansnummers ten beste

land was 10,8 sec. te Helsinki ge- maakt.

Speerwerpen dames — Olympisch kampioene de Russin Inessa Iakoun- zem met 53,86 meter, een nieuw Olympisch record. Het oude record werd gehouden door de Tsjechische Dana Zatopekova, de vrouw van Zatopek. Tweede werd Marlene Ahrens (Chili) met 50,38 meter en derde de Russin Nedajda Konecva met 50,28 meter.

Basketbal — Groep A: Uruguay versloeg Chili met 80-73. Ruststand 40-25. Groep B: Rusland versloeg Bulgarije met 66-56.

Voetbal — Kwartfinale: Joegoslavië versloeg Amerika met 9-1. Ruststand 5-1.

Boksen — Bantamgewicht eerste ronde: Adolfo Diaz (Argentinië) versloeg Omer Vercauteren (België). De onofficiële puntentelling, in- clusief de ruiterspielen, was vandaag: Amerika 306 punten; Rusland 214; Duitsland 71 1/2; Australië 70; Bra- zilië was 16e met 11 punten; Argenti- nië 18e met 10 punten; Trinidad 19e met 7, Chili 21ste met 5 en Mexico 28ste met 2 punten.

Rusland won woensdag vier dag de acht gouden medailles in het geding. Amerika won er twee en Zweden en Australië elk één. In totaal hebben de Amerikanen thans 18 gouden medailles tegen de Russen 10.

Basketbal — Groep A: Uruguay versloeg Chili met 80-73. Ruststand 40-25. Groep B: Rusland versloeg Bul- garie met 66-56.

Moderne vijfkamp — Individueel kampioen werd de Zweed Hall; twee- de de Fin Mannonen en derde de Fin Korhonen. In het landenklasse- ment werd Rusland eerste; Amerika tweede en Finland derde.

Haiti. De Subt reserves hadden deze wedstrijd kunnen winnen, maar kampen steeds met pech. Tot twee maal toe sloegen goed gerichte schoten tegen de bovenlat en hier kwam nog bij dat Bicentini een buitenkan- sje verspruiste door slordig naast te schieten. Er werd in het eerste ge- deelte van de wedstrijd niet gescoord, de stand was na 45 minuten spelen nog steeds 0-0. Na tien minuten spe- len in het tweede gedeelte, scoorde de jonge Parabier een doelpunt dat op onbegrijpelijke wijze door scheids- rechter werd geannuleerd. Vijf mi- nuten voor het einde, toen het al leek dat de strijd gelijk zou eindigen, scoorde Jong-Curaçao onverwachts na een schermutseling voor het Blauwgele doel, het winnende doel- punt. Jong-Curaçao ging hierna over tot het tik-tak spel tot grote hilarite- it van het publiek.

De volgende wedstrijden van dit tournooi worden op a.s. vrijdagavond gespeeld.

Olympisch Nieuws

Atletiek — Kuts won de 5.000 meter op zeer overtuigende wijze. Halfweg de eerste ronde nam hij de leiding met Pirie op, zijn hiel en Ibbotson in de derde positie. Ook de Brit Chataway deed een ernstige poging, maar hij had hinder van maagpijn en finishte elfde. Twee ronden vóór het einde had Kuts een voorsprong van 15 meter op de Britten, maar liep verder weg. Bij het luiden van de bel had hij een voorsprong van 50 meter op Ibbotson, die Pirie voorbij was. De Britten konden hun tempo niet opvoeren, maar Kuts wel, en spoedig had hij een voorsprong van 80 meter op Pirie, die een fel duel met Ibbotson voerde, die derde werd. Kuts verbeterde het Olympisch record van Zatopek.

Voor het Australische publiek was het vandaag niet de grote dag van Kuts, maar van Shirley Strickland, die een spectaculaire zege op de 80 meter horden behaalde. De 31-jarige Australische, moeder van een drie- jarig zoontje, liep de laatste race van haar atletiekloopbaan in per- fecte stijl en had steeds de leiding. Zij finishte 2:10 seconde vóór Koeh- ler, Shirleys 10,7 sec. betekent een nieuw Olympisch record, maar geen wereldrecord, dat met 10,6 sec. op naam staat van de Duitse Zenta Gastl.

Voetbal — De Joegoslaviërs waren in de kwartfinale veel te sterk voor de Amerikanen, die geen schijn van kans hadden. Zij waren wel strijd- lustig en hun goede keeper Svend Engedal, die tal van schoten mooi stopte, voorkwam dubbele cijfers. In elf minuten hadden de Joegosla- vische schutters viermaal gescoord, maar het luideste gebul steeg op bij een treffer-kopbal van de Ameri- kaanse middenvoor Zerhusen. Na de rust maakte Joegoslavië nog vijf- maal goal.

Speerwerpen dames — Een opmer- kelijke prestatie was die van de Chi- leense Marlene Ahrens, die de zil- veren medaille verwierf, Marlene eindigde nog vóór de wereldrecord- houdster, de Russin Moniaeva. De Chileense nam slechts een korte aanloop van acht passen en wierp bijna uit een stilstand houding.

De 22-jarige Marlene, die moeder is van een 20 maanden oud dochter- tje, zou volgens haar coach de gou- den medaille hebben kunnen win- nen, indien zij zich maar op een tak van sport wilde toelagen. Maar be- halve aan atletiek doet zij ook graag

110 meter horden halve finales: 1) Davis (Amerika); 2) Lauer (Duits- land) en 3) Lorgier (Joegoslavië). Tweede halve finale: 1) Calhoun (Amerika); 2) Shankle (Amerika) en 3) Stalarov (Rusland). De tijden van de drie Amerikanen waren alle 14 sec.

In de finale werd Olympisch kam- pioen de Amerikaan Lee Calhoun in 13,5 sec. een nieuw Olympisch re- cord; het oude record was op naam van Dillard (V.S.) met 13,7 sec. Twee- de werd Davis in 13,5 sec; en derde Shankle in 14,1 sec.

Snelwandelen (20 km) werd gewon- nen door de Rus Spirine tweede werd de Rus Mikemas en derde de Rus Younk.

Kogelstoten — Kampioen werd de Amerikaan Pat O'Brien met 18,57 meter een nieuw Olympisch rekord; het oude record was op zijn naam met 17,41 meter te Helsinki gemaakt. Tweede werd de Amerikaan Neider en derde de Tsjech Kobla.

5000 meter hard lopen — Olympisch kampioen werd de Rus Wladimir Kuts in 13 min. 39,6 sec. een nieuw Olympisch rekord. Het oude record stond op naam van Zatopek met 14 min. 6,8 seconden. Tweede werd de Brit Gordon Pirie in 13 min. 50,6 sec; derde de Brit Derek Ibbotson in 13 min. 54,4 sec.

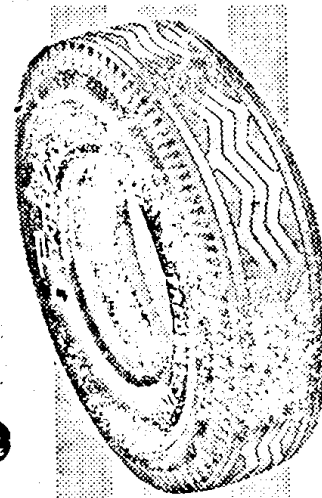
Voor Kuts, die ook de 10.000 meter won, was deze de tweede gouden medaille.

80 meter horden dames — Olympisch kampioene werd de Australische Shirley Strickland in 10,7 sec. een nieuw Olympisch record. Tweede werd de Duitse Gisela Koehler in 10,9 seconden en derde de Austra- lische Norme Thrower in 11 sec. Het oude Olympisch record van Strick-

De erkend veilige band voor personenauto's



• Anti-slipproef, extra geaderd • Karkasterheid
• Maximale souplesse • Lange levensduur



VREDESTEIN

BAARDSE TRADING COMP.
Caracasbaaiweg 6
Willemstad Tel. 36065

TÉ LIPTON



El predilecto
de la gente
selecta

ANGLO DUTCH OVERSEAS
AGENCIES LTD.
Curacao — Aruba



Distributors
Manrique Copriles & Sons
Curacao

Hilversum. — Een Robbendames- ploeg, bestaande uit Atie Voorbij, Lenie Denijs, Mary Kok en Greetje Kraan, heeft het Nederlands record 4x100 meter vrije slag verbeterd en gebracht op 4 min. 31,5 sec. Het oude record stond sedert 25 maart jl. ook op naam van de Robben met 4 min. 34 sec. De tussentijden waren: Voorbij 1 min. 8,2 sec.; Denijs 1 min. 10 sec.; Kok 1 min. 8,2 sec. en Kraan 1 min. 5,1 sec.



PAULA

- * BISKWIES
- * KOEKJES
- * BESCHUIT
- * ONTBIJTKOEK

Altijd te verkiezen



De grote
dag komt
dichterbij!

Geef
een praktisch
geschenk!

Voor Dames:

Prachtige Lingerie in alle prijsklassen - Leuke Pan- toffels - Aardige Strandkleding - Pedalpushers - Shorts, enz.

Voor Heren:

Dassen, mooie dessins, zowel in het voordelige genre als ook echte zijden Italiaanse dassen. Guayabera's van katoen en linnen. Yardley-sets enz. Shavemaster electr. scheerapparaten.

Voor Meisjes:

Leuke Pedalpushers en Shorts-sets - Meisjesjurken, sommigen met bijpassende geklede pop.

Voor Jongens:

Grote sortering Sporthemden en Cabana-sets.

LA CASA AMARILLA



TWEE VLUCHTEN
PER WEEK NAAR

SAN
JUAN

PER
SUPER-6 CLIPPERS*

Fl. 253⁰⁰

RONDREIS

Zie Uw reisbureau of
PAA
AMERICAN
DE LUCHTLIJN MET DE
MEESTE ERVARING TER WERELD

S. E. L. Madure & Sons, Inc.,
Generale Agenten
Aruba: Nassoustraat - Tel. 1735-1736
Curacao: De Ruyterplein 2/4 -
Tel. 11200-11905

EILANDGEBIED CURAÇAO

Dienst Lijntelefoon

Het Hoofd van de Dienst Lijntelefoon roept sollicitanten op voor de betrekking van

AANKOMEND TEKENAAR

VEREISTEN: Dipl. ambachtsschool of daarmee gelijkwaardig diploma. Enige ervaring in de uitvoering van kadastraal teken- werk strekt tot aanbeveling.

Schriftelijk sollicitaties te richten aan Hoofd Dienst Lijntelefoon, Wilhel- minaplein 6, alhier.

Het Hoofd van de Dienst Lijntelefoon,
J. P. POSTHUMA.

TOCNAANGEVEND IN AIRCONDITIONING!

WESTINGHOUSE

-ELGA- tel.: 23131-12075

Airconditioning kost minder dan U denkt